

Le cortó la cabeza a un vecino

KINGSTON, Jamaica (Estados Unidos). — Un hombre entró ayer en la Comisaría de Policía de Belfiel con un cubo, en el que llevaba la cercenada cabeza de un vecino suyo.

El hombre, Ronald Campbell, dijo a los agentes que había tenido una riña con su vecino, Walter Hamil, a causa de que sus cerdos habían entrado en la propiedad de este último, y que durante el altercado le cortó la cabeza con un machete. — Efe.

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Domingo día 15 de Julio de 1962

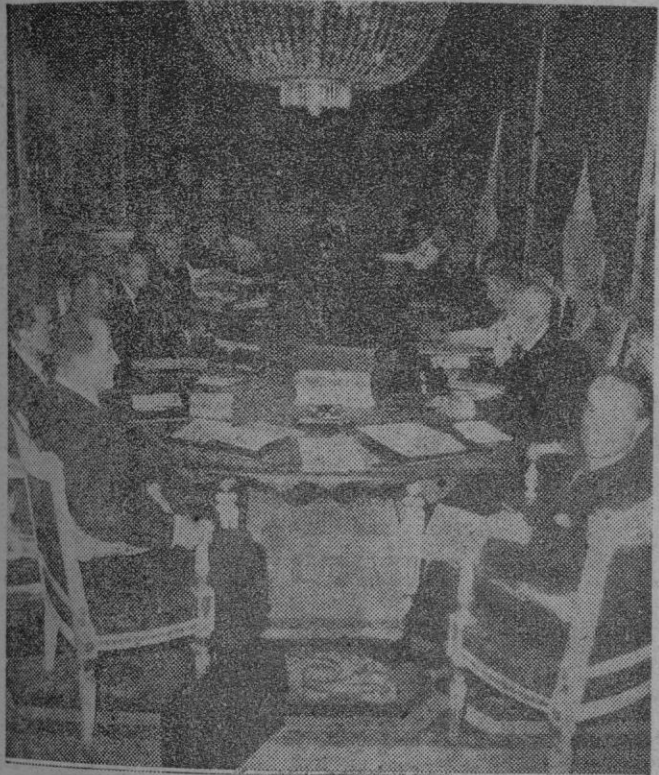
AÑO XXIV : N.º 6.900. — PRECIO 1'50 PTS. — DEPOSITO LEGAL P. M. 5 — 1958

23 MILLONES DE CATOLICOS EN AFRICA

Leopoldville, 13. — Según recientes estadísticas de las agencias de información congoleesas, en África existen actualmente unos 23 millones de católicos y 3 de catecúmenos sobre una población total de 258 millones de habitantes. Efe.

Sesión Plenaria de las Cortes Españolas

S. E. EL JEFE DEL ESTADO, REUNIDO CON EL NUEVO GOBIERNO



Después de la reorganización ministerial anunciada el pasado martes en el Palacio de El Pardo, se reunió el nuevo Gobierno bajo la presidencia del Caudillo. He aquí un aspecto del primer Consejo de Ministros del nuevo Gabinete. — (Foto Campúa.)

Fueron aprobados los proyectos sobre hospitales y acerca de la participación del personal en la administración de empresas

El Presidente, don Esteban Bilbao, exaltó la personalidad de don Agustín Muñoz Grandes, expresando la adhesión fervorosa de las Cortes al Caudillo

Importante discurso del Ministro de la Gobernación, sobre los últimos acontecimientos sociales y políticos

Madrid, 14. — Las Cortes Españolas han celebrado sesión plenaria en la mañana de hoy, que comenzó a las once menos cinco bajo la presidencia de don Esteban Bilbao. Le acompañaban los vicepresidentes primero y segundo, respectivamente, don Félix de Lequerica y marqués de la Valdavia y los secretarios señores Pagoaga, Vivar Téllez y Romojaro, y el oficial mayor, don Felipe de la Rica. Leída el acta de la sesión anterior y aprobada también, se procedió a la lectura de los nombres de los procuradores que excusaban su asistencia.

EL BANCO DEL GOBIERNO

En el banco del Gobierno se hallan todos los ministros, con el vicepresidente, capitán general don Agustín Muñoz Grandes. En las tribunas un público numeroso presencia la sesión.

JURA DE LOS NUEVOS PROCURADORES

Seguidamente se procede al acto de la jura de los nuevos procuradores con la fórmula de ritual. Se ponen en pie todos los procuradores, y ante los Evangelios prestan juramento y desfilan ante el presidente de las Cortes los ministros del Aire, don José Lacalle; de Industria, don Gregorio López Bravo, y de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo; don José Encinas Fernández, don Pedro Escalante Huidobro, don Ramón Luis Pascual del Riquelme y Servet.

ELOGIOSA SEMBLANZA DEL ALMIRANTE BASTARRECHE

Terminado el acto de la jura, el Presidente de las Cortes, señor Bilbao, da cuenta del fallecimiento del Almirante Bastarreche, a cuya figura dedica cálidos elogios, subrayando la brillante y hermosa hoja de servicios del finado. Dice que pertenecía a una de las más ilustres familias de marinos, que dejan huella en la historia de la Armada. Hace una semblanza biográfica del Almirante Bastarreche, que desde los primeros instantes estuvo al lado del Alzamiento y durante el cual reajo, al frente del "Canarias", hazañas heroicas, y pide que conste en acta el sentimiento de las Cortes. Así se acuerda.

DICTAMEN SOBRE PARTICIPACION DEL PERSONAL EN LA ADMINISTRACION DE EMPRESAS QUE ADOPTEN LA FORMA JURIDICA DE SOCIEDADES

Se entra en el orden del día y se procede a la lectura del dictamen de la comisión especial sobre participación del personal en la administración de empresas que adopten la forma jurídica de sociedades. Lo defiende en nombre de la Comisión el señor Labadie Ortemín.

Dijo el señor Labadie Ortemín que el proyecto presentado por el Gobierno que constaba de 12 artículos, quedó reducido a 10. (Continúa en la pág. siguiente)

HA SIDO LANZADA LA COCINA ESPACIAL

La señorita Finkelstein ha inventado menús y vajillas especiales para la astronáutica

Una serie de señoritas especialistas se preocupan del confort y seguridad de los viajeros del espacio

(Crónica, Nueva York por telex, del correspondiente de Pyresa, GUY BUENO). — La señorita Beatriz Finkelstein es la cocinera del espacio americano. Sería un error suponer que las faenas de esta "cordón azul" sean relativamente importan t e s. No sólo de amor pasa por el estómago — como aseguran los franceses — también pasa, por lo visto, por allí la posibilidad de alcanzar algún día la Luna o los planetas Venus y Marte.

Son tres de hecho las mujeres americanas que contribuyen con sus artes y habilidades en el desarrollo del programa espacial estadounidense. La primera, la señorita Finkelstein, fisióloga y química, se ha dedicado desde hace más de diez años a estudiar las condiciones en que tendrán que alimentarse los astronautas durante los largos viajes espaciales del futuro y los medios más indicados para poder alimentarlos así como la preparación de una dieta lo suficientemente variada y sabrosa como para no producir aburrimiento a la vez que lo suficientemente científica para evitar determinadas consecuencias biológicas que en un espacio tan reducido como la cápsula espacial podrían tener desagradables consecuencias. En su pequeña cocina rosada establecida en los laboratorios de la Base Aérea Militar de Wright Patterson la señorita Finkelstein ha inventado ya una serie de nuevos utensilios. La vajilla, las cucharas, los tenedores y los cuchillos todo "volaría" en efecto en la cabina al desaparecer la fuerza de gravedad. El agua "saldría" del vaso como si en lugar de un líquido se tratara de gas. Un vasito de agua que en estas condiciones penetrase en el casco espacial del astronauta podría bastar para ahogarlo. La cocinera del espacio ha pensado pues en sustituir la vajilla convencional por una especie de tubos como los de la pasta de dientes en los que ha colocado en forma densada el producto de su refinado arte culinario. También ha intentado la ingeniosa mujer de ciencia americana unas barritas como las de los labios de turrón o caramelo que servirán para los

postres y unas botellas especiales de las que el astronauta podrá beber sin peligro. PROTECCION COMPLETA. Mientras la señorita Finkelstein pensaba en el estó-

(Continúa en octava página)

España debe prepararse para su próxima integración europea

DICE LA OCDE EN UN INFORME MUY SATISFACTORIO SOBRE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

París, 14. — La Organización para Cooperación Económica y Desarrollo dice hoy que España debe tomar medidas adecuadas en preparación para una posible integración de su economía en los principales mercados occidentales. Entre las medidas que recomienda figuran la pronta formulación racional política arancelaria, el estudio detallado de las exportaciones potenciales y la adopción de normas para promover la expansión. La OCDE señala que la experiencia ha demostrado concluyentemente que un crecimiento sustancial en España es incompatible con una política económica autárquica. El proceso de integración requerirá una importante capacidad de entendimiento y cooperación por parte de los países industrializados.

El referido estudio señala también que la economía española está entrando en una fase de expansión de condiciones financieras internas y externas generalmente satisfactorias, como resultado de su nueva política económica iniciada con el programa de estabilización de 1959.

Añade el estudio que las perspectivas de 1962 son de un nuevo e importante crecimiento de la demanda interna, pero que es esencial que el Gobierno español disponga de una amplia serie de instrumentos eficientes para la pronta supresión de cualquier futuro exceso de demanda con el fin de que el alto nivel de actividad pueda ser mantenido sin poner en peligro la estabilidad financiera interna. — Efe.

CONSEJO DE MINISTROS

CREACION Y ORGANIZACION DEL BANCO DE CREDITO AGRICOLA

Nacionalización del Banco de Crédito Local y del Hipotecario de España

Otros acuerdos del Consejo celebrado bajo la Presidencia de S. E. el Jefe del Estado

MADRID, 14. — REFERENCIA DE LOS DEMAS ASUNTOS TRATADOS EN EL CONSEJO DE MINISTROS CELEBRADO EN EL DIA DE AYER BAJO LA PRESIDENCIA DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO:

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO
Decreto por el que se establece un Instituto Nacional de Enseñanza Media en Santa Isabel de Fernando Poo. Expediente de autorización de inversiones de capital extranjero. Expedientes de planes provinciales.

ASUNTOS EXTERIORES
Informe general sobre política exterior. Informe sobre el acta

final de la Comisión Mixta Comercial hispanofrancesa. Decreto por el que se designa nuevo embajador de España en Caracas a don Joaquín Manuel Rodríguez de Gortazar y Pastor.

JUSTICIA
Decreto por el que se nombra presidente de la Audiencia Provincial de Toledo, a don Carlos de Lara Guerrero, magistrado de término. Decretos de personal y combinación judicial. Expedientes de nacionalidad, indulto y libertad condicional.

EJERCITO
Decreto por el que se concede la Gran Cruz Blanca, del Mérito Militar, al teniente general don Antonio Barroso y Sánchez-Guerra. Decreto por el que se dispone quede a las órdenes del ministro del Ejército al teniente general don Antonio Barroso y Sánchez-Guerra.

MARINA
Decreto por el que se concede la Gran Cruz del Mérito Naval al almirante don Felipe de Abárzuza y Oliva. Decreto por el que se dispone que el almirante don Felipe Abárzuza y Oliva quede a las órdenes del ministro de Marina. Decreto por el que nombra jefe de la Agrupación Naval del Mediterráneo, al contraalmirante don Alvaro Sultian Vieito. Decreto por el que se nombra jefe de la Agrupación Naval de Instrucción de Cartagena, al contraalmirante don Antonio Blanco García. Decreto por el que se dispone el pase a la situación prevista en el último párrafo del artículo noveno de la Ley de 20 de diciembre de 1952 del contraalmirante don Manuel Antón Rozas. Decreto por el que se asciende al empleo de contraalmirante, al capitán de navío, don Carlos Pardo Delgado.

HACIENDA
Decreto-ley sobre creación y organización del Banco de Crédito Agrícola. Decreto-ley sobre nacionalización y organización del Banco de Crédito Local. Decreto-ley sobre nacionalización y organización del Banco Hipotecario de España.

UNA BOMBA EN EL VATICANO

SE CREE QUE ES LA OBRA DE UN MONOMANIACO
Ciudad del Vaticano, 14. — En una explosión originada esta noche en la Basílica de San Pedro a causa de una bomba de relojería no hay que lamentar víctimas, solamente algunos daños en el pasadizo de la tumba del Papa Clemente X, cerca del ábside. La explosión amplificada por las inmensas bóvedas del mayor templo del mundo, fue oída desde el exterior. Tuvo lugar alrededor de las ocho y después de haber sido cerrada al público. Se cree que la bomba fue colocada por algún monomaniaco que entró en la basílica y pudo colocarla sin ser observado por los servidores que vigilan el interior del templo. — Efe.

LA MUNDOVISION LLEGO A ESPAÑA



Después de la Eurovisión, la Mundovisión. Gracias al "Telstar", las imágenes transmitidas desde cualquier punto del globo pueden ser recibidas en todo el mundo. En la primera de las fotografías, un técnico de los estudios de la Televisión de Miramar, en Barcelona, capta el programa emitido desde América. A continuación dos estampas del satélite "Telstar" cuando se efectuaban los últimos toques a su montaje en los laboratorios de la Bell Telephone, en Hillside, Nueva Jersey, y el cohete que puso en órbita al satélite de la televisión.

PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

REPRESENTANTE

Importante industria de Barcelona dedicada a la fabricación de Rizos curados y empaques, necesita representante activo y eficiente para Baleares. — Escribir indicando casa que representa y amplios detalles de sus rutas al n.º 9939, Vergara, 11, Barcelona.

CONSTRUCCIONES DE CARROCERIAS METALICAS

CON DOS BOMBAS VOLQUETE HIDRAULICOS
Medidas de carrocería 3'90 largo, 2'20 ancho, 0'60 ancho, garantizadas por un año.
ENTREGA A LOS SEIS DIAS
Precio total, 37.000.

Importante Empresa Naviera

OFRECE:
Gran porvenir. — Sueldo según capacidad
EXIGIMOS:
Joven activo; experto en cálculos; experto en mecanografía; cultura general.
Presentarse en VAPORES SUARDIAZ, edificio Palma GALERIAS COMERCIALES. C/ Tous y Maroto 1.ª planta.

Palacio AVENIDA
MAÑANA ESTRENO
VEA EL MADRID DE LA BELLA EPOCA Y ESCUCHE LOS CUPLES QUE ESTABAN OLVIDADOS



LA BELLA MIMI
JAIMÉ AVELLAN y ANTONIO BARRISA
DIRECTOR JOSÉ M. BLORRIETA
UNA PRODUCCION COOPERATIVA CINEMATOGRAFICA UNION

LA POLCA, EL CAN-CAN... Y TODA LA PICARDIA DE UNA EPOCA INVOLVIDABLE

Mimi sedujo a los hombres... Preocupó a las mujeres... Y estuvo a punto de provocar una crisis política

EN EL MISMO PROGRAMA:
Las noches de Cabiria
GIULIETTA MASSINA
Eastmancolor (Autorizado mayores)

HOY: ¡ULTIMO DIA!
El derecho a la vida
GUENDALINA

Agenda

RADIO

RADIO JUVENTUD DE INCA
1.106 Kcs.
PROGRAMA PARA HOY
9: Apertura. Salud; musical; 9,30: Radio Club festivo; 10: Música para la playa; 10,35: Melodías ligeras; 10,50: ¿Qué hacemos hoy?; 11: Retransmisión desde el Teatro Principal del séptimo concurso de canto; 12,10: Siete noticias siete melodías; 12,40: Canzonetistas españoles; 13: Mensaje de amistad; 13,30: Novedad musical; 13,40: Aperitivo del domingo; 14,05: Últimos éxitos musicales; 14,30: Diario hablado de Radio Nacional; 14,45: Sobremesa musical; 15: Microfono especial; 15,35: Cita en el aire; 16: Géneros chicos; 16,30: Reportaje semanal; 16,40: Cada domingo un cantante; 17: Su música preferida; 18,30: España total; 18,45: La música en la pantalla; 19: Concierto del domingo; 19,30: Santo Rosario; 19,50: Discoteca rancia; 20: C. A. R. Club; 21: Mensaje de amistad; 21,35: Intermedio musical; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22,15: Cita en el Tánasis; 22,35: Música de baile; 23: Gran concierto de Radio Juventud; 24: Cierre.

RADIO MALLORCA
1.430 Kc. 5 Kws.
PROGRAMA PARA HOY
8: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 8,02: Concierto ligero matinal; 9: Emisión "Adveniat regnum tuum"; Santo Rosario y Noticiero Católico; 9,27: Minutos selectos; 9,30: Canciones y tonadillas de España; 10: Pas-dobles; 10,15: Lluvia de estrellas; 10,30: Pa- ra Vdes. amigos; 11,30: Lola Flores; 11,55: Emisión "Adveniat regnum tuum"; Santa Misa desde la iglesia de los Sagrados corazones; 13: Emisión de solicitados; 13,45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Cartejeras; 14,01: Noticiero de actualidad; 14,09: Última hora deportiva; 14,20: Orquesta y coros de Madrid; 14,30: Radio Nacional de España; 14,45: Noticiero local; 15,10: Sorteo y apartado; 15,15: Los Iruña-Ko; 15,30: Patrulla celeste; 16: Emisión cara al público del concurso de aficionados al canto "Con Telefunken hacia la fama"; 17: El caballero de la rosa (Strauss); 17,35: Line Renaud; 18: La hora de los baillables; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,02: Estampas navarras y aragonesas; 20,15: Estampas y salnetes; 20,30: Emisión de solicitados; 21: Alrededor del mundo con la música de Pierre Dorsey; 21,36: Ana María Pradera; 22: Radio Nacional de España; 22,15: El microfono en el ruedo; 22,40: Noche de ópera; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA
PROGRAMA PARA HOY
10,25: Apertura; 10,30: Retransmisión del Pontifical con motivo de la festividad del Beato Ramón Llull, desde San Francisco; 12: Angelus; 12,15: Mosaico; 13,15: Orquesta Joe Reismann; 13,35: Hombres de Dios; 13,45: Discos para usted; 14,15: Información local; 14,30: Radio Nacional de España; 14,45: Los toros; 15: Mater Misericordiae; 15,15: Recital de guitarra por Segundo Pastor; 15,30: Las aventuras de Dño;

16: Novedades en la discoteca; 16,30: Selecciones bibliográficas; 16,45: Gran concierto; 18,15: Concierto en ritmo; 19: Selecciones en las ondas; 19,30: Angelus; 19,35: Melodías para el atardecer; 20: Oberturas de Rossini; 20,30: La jornada deportiva; 20,45: Santo Rosario; 21: Rondalla Mallorquina; 21,45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22,30: Los toros; 22,35: Música para soñar; 23: Buenas noches y cierre.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Poco nuboso. Ventolinhas del Noroeste y brisas. Mar rizada.
OBSERVACIONES
Máxima 29,5 a las 14.
Mínima: 22, a las 6.
Humedad: 80 por ciento.

VIVIRA MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO FRAU lo instala

TELEVISION

Programa para hoy DE SOBREMESA
3: Apertura y presentación; 3,02: El Día del Señor; 3,25: Telecrónica; 3,40: Noticiero de hoy; 3,45: Otro tiempo; 4: Buenas tardes con música; 4,15: Sesión de tarde; 5,05: Final de Programa.

PROGRAMA INFANTIL
6: Presentación; 6,02: Marionetas de Herta Frankel; 6,25: Seguimos con cine; 6,37: Matricula de Honor; 7,05: Rin-Tin-Tin; 7,30: Final del programa infantil.

PROGRAMA DE NOCHE
7,31: Presentación; 7,33: Huekleberry Hound; 8,04: Domingo, edición extra; 8,30: Capitán de puerto; 9: ¡Gane su viaje!; 9,30: Reportaje de la Vuelta Ciclista a Francia; 9,45: Cita con la muerte; 10,10: Pantalla deportiva; 10,25: Cine Club Musical; 10,40: Dos en uno; 11,40: Telediario, edición dominical; 12: Versos a medianoche; Momento musical; Recuerda; 12,10: Cierre.

FARMACIAS DE TURNO

(DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE)
Aguiló Pomar: Padre Bartolomé Pou, 52, Tel. 13001; Antich Salom: Arturo Rizzzi, 78, 13147; Calafell: Sindicato, 135, T. 11446; Femenias: Calvo Sotelo, 212 (Terreno), T. 12741; Florit: Eusebio Estada, 101, T. 17737; Frau: Cerdá, 1 (Sta. Catalina), Teléfono 16059; Ginestra: San Miguel, 57, Tel. 11127; Nadal: Plaza de Cort, 2, Tel. 12636; Plaza: Monserrat, 12 (Calatrava), Tel. 14857; Rosselló: Son Españolet, 26 (Son Españolet, Tel. 13501; Torres Juan: Aragón, 385 (Hostalet), Tel. 23360; Vanrel: Jaime II, 107, Tel. 12126; Vidal: Plaza Weyler, 22, Tel. 17148.

FARMACIAS DE TURNO CON SERVICIO DE OXIGENO
Nadal: Plaza de Cort, 2 y Vidal: Plaza Weyler, 22.

SERVICIO NOCTURNO
(Desde 10 noche a 9 mañana)
Miró: Colón, 19, Tel. 11368.
(Desde las 10 a las 12 noche)
Antich Salom: Arturi Rizzzi, 78 y Vives: Calvo Sotelo, 4 (Son Armadams).

CUPON DEL CIEGO
250

Almacenes CASA RIBAS
Jueves día 19 tradicional baratura en todos los artículos
AN. VERSARIO PATRON DE LA CASA

Tradicionales Verbenas del Carmen
Pista Municipal de Deportes (Pza. O. B. Palou)
Para los días 15, 17 y 18 Julio, a las 22 horas
Desfile de orquestas de Radio España
Mambolero - ASTORIA - KIT - ORY con Mary Luz HIDALGOS - PLAYES

Glosa evangélica
Domingo V de Pentecostés

PUREZA DE CORAZON
(Misa propia, con Gloria y Credo. Prefacio de Trinidad. Casulla verde.)
"Si vuestra justicia —santidad— no supera a la de los escribas y fariseos, no entraréis en el reino de los cielos".
Así, con esta frase, resumida Cristo la enseñanza moral, después del Sermón de la Montaña.
Era en las cercanías del mar de Tiberiades. En el montículo reino de las Bienaventuranzas.
Poco después de la segunda pascua de la vida pública de Jesús. Los discípulos y la gente que seguía a Cristo, se habían dado cuenta de la diferencia de la enseñanza cristiana y, sobre todo, de la práctica exigida por Jesús, en contraposición a la de los escribas y fariseos.
No se contentaba Cristo con apariencias y exterioridades de santidad.
Nada vale complacer a los hombres, si tus complacencias no están en amar y servir a Dios, amando y sirviendo a los hombres por Dios.
Buscarse a sí mismo el hombre, aunque sea con proceder de rectitud puramente exterior, no sirve para congraciarse con Cristo.
La gracia cristiana baja hasta el fondo de la voluntad. A ésta mira Cristo, para levantarla a obras correspondientes.
"No matarás". Está bien. Pero no basta.
Las acciones externas suben de lo íntimo. A esto hay que atender. Pureza del corazón. Sin iras en tu alma. Alejado tu espíritu de la maledicencia. Lleno de amor hacia tus hermanos.
Era doctrina contrapuesta a la de los escribas y fariseos, quienes se fijaban solamente en las exterioridades.
Ritos, ceremonias y prescripciones, onerosas muchas de ellas e impuestas por aquellos, no servían sino para cubrir intimidades indignas.
Contra esto, levanta la voz Cristo públicamente.
No se trataba de ningún secreto. Lo sabía el pueblo. Pero callaba. Eran los dirigentes religiosos de la nación. Cierta reverencia y temor, los mantenía en silencio.
Rompe Cristo con ello, para abrir camino hacia la verdadera justicia a los hombres de buena voluntad.
La Ley antigua prohíbe las malas acciones externas. El fariseísmo —el de entonces y el de hoy— se queda en esto. En poder cubrir las exterioridades.
Cristo no se contenta con la ley prohibitiva externa. Prohíbe también los malos actos íntimos de la voluntad, que llevan inexorablemente a la mala conducta externa, por mucho que intenten cubrirse farisáicamente.
M. RAMIS ALONSO

Dr. B. Oliver Capó
ENDOCRINOLOGIA · CIRUGIA VASCULAR
Durante el mes de julio solo visitará los martes y viernes.

Profesor Mercantil o Estudiante de Profesorado NECESITA IMPORTANTE EMPRESA
PARA DEPARTAMENTO DE ADMINISTRACION
Condiciones: Edad máxima, 23 años. Preferencia servicio militar cumplido.
Buena retribución y magnifico porvenir
Escribir a mano al apartado n.º 455, indicando «curriculum vitae» y adjuntando fotografía.

MARTES ESTRENO
TODA MUJER TIENE EN SU VIDA UNA PUERTA QUE CRUZAR... ¿SE LLAMA ILUSION? NO IMPORTA, TRAS ELLA ESPERA LA AVENTURA

DISTRIBUIDA POR HISPANO FOXFILM, S.A.E. AURORA BAUTISTA ARTURO DE CORDOVA
HAY ALGUIEN DETRAS DE LA PUERTA
DIRECTOR TULIO DEMICHELI
HOY - ¡UN ESCANDALO DE RISA!
¿DONDE PONGO ESTE MUERTO?
En el mismo programa EL HOMBRE QUE LOGRO SER INVISIBLE

PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

VOZ del movimiento

DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATOS

SINDICATO PROVINCIAL TEXTIL DE BALEARES

Aprobado por el Ilmo. señor Delegado de Trabajo por Resolución de fecha 12 de junio de 1962 el Convenio Colectivo Sindical del "Sector Comercio" del Sindicato Provincial Textil, el cual tiene efectos a partir del 1 de junio del corriente año, e interin se publica en el Boletín Oficial de la Provincia, el Sindicato Provincial Textil facilitará en horas hábiles de oficina cualquier información sobre el Texto articulado del citado Convenio.

Palma de Mallorca, 14 de julio de 1962. — El Presidente del Sindicato Provincial.

DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES

La Oficina de Turismo, Intercambio y Viajes Educativos (TIVE) ofrece a los jóvenes españoles la posibilidad de visitar Alemania en condiciones muy ventajosas con sus excursiones que partiendo semanalmente de Barcelona, visitarán las ciudades alemanas de Dortmund, Munich, Dusseldorf, Colonia, Bonn, etc., etc.

También ofrece la posibilidad de trasladarse a otras diversas ciudades europeas en condiciones muy ventajosas por medio de aviones especialmente fletados.

Desde Madrid existen salidas semanales a Londres y desde Barcelona a Londres, Basilea, Dusseldorf, existiendo conexiones desde dichas ciudades a París, Roma, Frankfurt, Copenhague, etc.

Para información e inscripciones, dirigirse a TIVE, Plaza Obispo Berenguer de Palou s/n. teléfonos 11785 y 12619.

Cronica de Sociedad

Exámenes

En la Escuela Superior de Comercio de Palma de Mallorca, ha obtenido el título de Perito Mercantil don Emilio Brea Figueras. Le felicitamos.

De viaje

Para asistir a la Asamblea de Presidentes de Representantes de Comercio de toda España que se celebrará en Madrid los días 16 y 17 próximos, salió para aquella capital don Antonio Arbona Garau presidente del sector Mallorca-Ibiza.

Una máquina española para el mercado mundial



CASA BUADES
ANTONIO BUADES FERRER S.A.
AV. A. ROSSELLO 82 - 2ª PL. XII - JAIME III

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla recibió las siguientes visitas: Ilmo. señor don Pedro Martínez de Tudela, Coronel Jefe del Tercio de la Guardia Civil; don Jaime Martorell, Alcalde de Calviá y don Antonio Perelló, Alcalde de Llubí.

AYUNTAMIENTO
Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

Referencia de los acuerdos tomados por la Comisión Municipal Permanente, en sesión del día 13 de julio de 1962.

Se expone a efectos de reclamación el apéndice del Padrón de Beneficencia.

Se acuerda la adquisición de un grupo moto-bomba para lanzamiento de agua.

Se acuerda la adquisición de una moto-bomba para el achique de aguas sucias, incendios y demás.

Se acuerda la adquisición de materiales para el servicio contra incendios.

Se aprueba la liquidación de las obras de balizamiento en la farola de la calle General Mola, realizadas por la Eléctrica Española.

Se aprueba proyecto y presupuesto de las obras de pavimentación asfáltica de un tramo de la calle Cañonero Dato.

Se aprueba la liquidación de las obras de desmonte y explanación del Camino Vecinal de Son Rapiña, realizadas por don B. Balaguer.

Se aprueba la liquidación de las obras de instalación de dos farolas en la Plaza de España, realizadas por la Electrotécnica Bosch.

Se aprueba la liquidación de las obras de desmonte y explanación de la calle Soldado Bonilla Mir, realizadas por don B. Balaguer.

Se aprueba la adquisición de material para la Casa de Socorro.

Se conceden 29 permisos para efectuar obras particulares.

Se deniega la petición de don J. Aguiló, interesado en la finca Jaime III, modificar el zaguán de entrada, por no sujetarse a los preceptos en vigor.

Por el concepto de bonificación de construcción de aceras, se accede a las peticiones de

don J. Lladó, don R. Viader y doña C. Cortés.

Se acuerda dotar la Medalla de Honor del Certamen que organiza el Círculo de Bellas Artes, con motivo de su XXI Salón de Otoño.

Se accede a la petición de don A. Mari, interesando efectuar obras en puesto Mercado Olivar.

Se accede a la petición de don M. Castelló, interesando el reintegro de pago indebido por el concepto fiscal, Zona del Casco.

Se aprueban las Cuentas trimestrales del 2º trimestre de 1962 de los Presupuestos Ordinario Interior, y Especial de Urbanismo.

DELEGACION NACIONAL DE LA SECCION FEMENINA DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

CONCURSO

Se anuncia Concurso para la construcción de un Albergue en La Victoria, Alcudia, (Mallorca) por un importe máximo de 7.459.711,41 ptas.

Los Pliegos de Condiciones Técnicas y Económico-Legales pueden examinarse en el Departamento de Asesoría Jurídica de la Delegación Nacional de la Sección Femenina, Almagro, 36 Madrid, todos los días laborables de 10 a 2 y en Gran Vía José Antonio, 13 2ª Palma de Mallorca.

El Concurso se celebrará el día 31 de julio a las doce horas, en los locales de la Delegación Nacional de la Sección Femenina, Almagro, 36 Madrid.

Los anuncios por cuenta del adjudicatario.

Lea «BALEARES»

VEA ANTES UN

Kelvinator

AMERICAN MOTORS CORPORATION - DETROIT - USA.



205 litros

17.900 ptas. (imp. incluidos)

ELEVE su CONFORT y su NIVEL de VIDA

Disponga siempre en su hogar de una despensa surtida de alimentos sanos y nutritivos

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS para las BALEARES

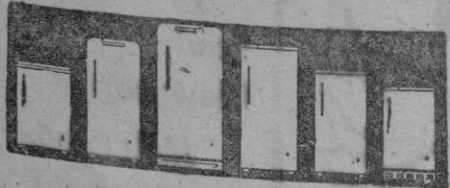
Casa José Buades

PLAZA ROSARIO-1-TELF. 17707

CASA BUADES

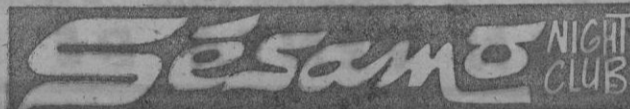
ANTONIO BUADES FERRER, S.A.

AV. A. ROSSELLO 82 • PL. PIO XII - AV. JAIME III



6 modelos y 6 tamaños distintos desde 130 a 311 litros capacidad

JARDINES



Extraordinarias Galas

con motivo del

IV aniversario de su inauguración

HOY, TARDE Y NOCHE

El más grande y sensacional mano a mano entre dos primeras figuras de la canción moderna

Serenella

y

Aleco Pandas

Días 24 y 25 Julio

Dolores Vargas,

«El Terremoto Gitano»

toda la fogosidad de la danza calé con su **GRAN ESPECTACULO**

Días 28 y 29 Julio

Los 5 Latinos

la máxima atracción vocal de habla española, en todo el mundo

Día 31 Julio y 1.º Agosto

«La Chunga»

única en su género, máximo exponente del baile gitano

Días 4 y 5 Agosto

Rosario

al frente de su mundialmente famoso **Ballet Español**

Un programa que sólo puede ofrecer



Encargue su mesa al teléfono 25844

PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

RELIGIOSAS

La procesión marinera de esta tarde, vispera de la festividad del Carmen, exactamente dará comienzo a las 8'30

La hora en que dará comienzo la procesión marinera que tendrá lugar hoy domingo, vispera de la festividad de la Virgen del Carmen, ha sido fijada para las ocho y media de la tarde. Saldrá la procesión del Arsenal, dirigiéndose al Club Náutico. Se notifica para general conocimiento.

SANTORAL
Santos Enrique, emperador; Florencio y Antiocho, mártires.
CULTOS PARA MAÑANA
Nuestra Señora del Carmen
CUARENTA HORAS
Concluyen en las Teresas, en honor de la Virgen del Carmen. Festividad de Nuestra Santísima Madre. Se celebrarán misas desde las 7. A las 9, Misa de Comunión general para todos los devotos. A las 10'30, Misa solemne con sermón por el Rvdo. P. Angel María del Santísimo Sacramento. A las 12, Misa rezada. Tarde a las 4'30, Exposición de S. D. M.; a las 7'30, Trisagio Carmelitano, visita a la Virgen, Te-Deum y solemne reserva.

—Concluyen en la Anunciación (Santo Hospital), dedicadas a la Virgen del Carmen. Fiesta de Nuestra Señora. A las 10, Tercia cantada y Misa mayor con sermón por el Rvdo. señor don Bartolomé Martorell, Ecónomo de la parroquia de San Sebastián. A las 4'30 tarde, Exposición de S.D.M.; a las 6'30, actos de coro, ejercicio a Nuestra Señora y reserva después del Te-Deum.

—Continúan en San Felipe Neri, también a la Virgen del Carmen. Exposición por la tarde; a las 7'30, Rosario, Novena y reserva de Su Divina Majestad.

OTROS ACTOS RELIGIOSOS
En Santa Eulalia, solemne fiesta en honor de la Virgen del Carmen. Por la tarde a las 8'15, Misa mayor con panegirico de Nuestra Santísima Madre, por el Rvdo. P. Francisco Batle, T.O.R.

—En las Hermanas Carmelitas, solemne fiesta que a su Santísima Madre la Virgen del Carmen dedican las R.R. de esta Rvda. Comunidad. A las 6'30, Misa rezada; a las 7, Misa de Comunidad; a las 7'30, Misa de Comunión general; a las 10'30, Misa mayor solemne que celebrará el M. I. señor don José Pairelló, Canónigo y ensalzará las glorias del Carmelo el Rvdo. P. Ramón María Oro, carmelita. Por la tarde, a las 6'30, se vestirá el Santo Escapulario y explicará las Indulgencias que ganan los fieles que lo vistan. A continuación canto del Trisagio del Carmen, Salve y Fijos Carmel.

—En San Felipe Neri, Adoración Nocturna, Turno de Guardia, «Santos Cosme y Damián».
VISITA: A la Virgen del Carmen, en las Teresas.

CULTOS PARA EL MARTES
San Alejo, cfr.
CUARENTA HORAS

Concluyen en San Felipe Neri, a la Virgen del Carmen. Como el día anterior, Te-Deum antes de la reserva.

—Empezan en la iglesia de la Misión, que la Rvda. Comunidad de Padres Paules dedica a su fundador San Vicente de Paul. Exposición a las 4 de la tarde; a las 7'30, Rosario, ejercicio del Triduo y reserva de S.D.M.

OTROS ACTOS RELIGIOSOS
En San Felipe Neri, Adoración Nocturna, Turno de Guardia, «San Luis Gonzaga».

VISITA: A la Virgen de los Desamparados, en el Socorro.

TEMPLO DE LA VIRGEN DEL CARMEN

Padres Carmelitas Descalzos
Continúa con gran esplendor la novena dedicada a la Santísima Virgen del Carmen. Cada día por la mañana después de la misa de ocho, y por la tarde a las 7'30, Exposición, rosario, trisagio carmelitano cantado, sermón, reserva, Salve cantada y besamanos.

Predica los sermones del novenario el Rvdo. Lic. don Antonio Férrez Ramos, Teniente Fiscal del Obispado.

Esta tarde, a las 8'30, habrá la magna procesión marinera, precedida por las Autoridades. El punto de reunión es el Club Náutico.

Mañana lunes, día 16, habrá misas a las 6, 7, 8 y 9. La de las 8 será de Comunión general, con plática. A las 11'30, misa solemne que la Marina de Guerra y Mercante dedican a su Excelcia Patrona la Virgen del Carmen. Oficiará el Ilmo. señor don Juan González Díez, Teniente Vicario de la Armada, y asistirán las Autoridades.

Por la tarde a las 7'30, como cada día de la Novena, y bendición papal.

FILATELISTA

Gratuitamente, remitimos nuestras ofertas de sellos y series de todos los países, novedades, temáticos, material filatélico, etc.

SOLICITE SU ENVIO A:

FILATELIA
EUGENIO LLACH, S. L.

FUNDADA EN 1915

Plaza Cataluña, 21 - BARCELONA 2

Avisos y convocatorias

CURSILLOS DE CRISTIANDAD PARA HOMBRES

En la Casa de la Sagrada Familia se está celebrando el Cursillo de Cristiandad núm. 334, para hombres, cuya clausura ten-

drá lugar esta noche, dando comienzo a las 10,30 horas.

Se recuerda que para poder asistir a la misma es imprescindible haber asistido a uno de los Cursillos celebrado anteriormente.

MODERLAR

NECESITA DEPENDIENTAS con experiencia, para sala exposición ventas.

Nicolás de Pax, 31.

Horario de verano

en nuestras oficinas de «BALEARES» DANÚS, 2

MANANA: De 9 a 1 - TARDE: De 5 a 7

A NUESTROS SUSCRIPTORES

Rogamos a nuestros suscriptores que durante el verano cambian de residencia, nos comuniquen por escrito CON DOS DIAS DE ANTELACION su nuevo domicilio a fin de recibir sin interrupción «BALEARES»

SE NECESITA

Para trabajo fichero, personal experto, tanto jornada completa, como tardes, y también precisamos señorita auxiliar oficina. Informes: COMERCIAL GARAGE SEGURA, Avenida Alejandro Rosselló, 60. Tel. 14404.

LICEO ESPAÑOL

Colegio Reconocido Superior

Con internado y medio pensionado
CURSO 1962-63

Inauguración de su nuevo edificio en

PEDRO II, n.º 84 y 86

PRIMERA ENSEÑANZA — BACHILLERATO ELEMENTAL Y SUPERIOR

Informes, de 9 a 12. — Telef. 11926

ALBEROLA y COMPANY

SAN MIGUEL, 81 - 83

OFRECE SU TRADICIONAL LIQUIDACION OFERTA ESPECIAL

Corte falda	15 pesetas
« mambo	15 »
« vestido SURAH - 4 mts.	110 »
» » organza fina - 4 mts.	60 »

GRAN VENTA DE RETALES

Almacenes FUSTER

San Miguel, 11

TEJIDOS ALTA COSTURA

JULIO
16

GRAN LIQUIDACION FIN TEMPORADA

TROZOS

SEDAS NATURALES - MUSÉLINAS ALGODONES SURAH

Los mejores tejidos de nuestras telas exclusivas en cantidades perfectamente útiles para...

Mambos - Vestidos - Faldas - etc.

Acuda pronto! Sólo breves días



Mañana LUNES

CINE FANTASIO

La estampa romántica de una guerra que hizo de dos seculares enemigos amigos para toda la vida

Una película de guerra... sin muertos ni heridos

HARDY KRUGER JEAN RICHARD DANY CARREL



Guerra con Cuartel

EASTMANCOLOR

UN FILM DE HELMUT KAUTNER

En el mismo programa:
LA GATA SOBRE EL TEJADO DE ZINC

con Elizabeth Taylor y Paul Newman

(Autorizada mayores)

Desde el MIÉRCOLES el mismo programa en Cine MODERNO

PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

ADOLFO MARSILLACH RECORRE MALLORCA EN UN «600»

Ha venido aprovechando el aplazamiento del rodaje de «Las murallas de San Simón»

Adolfo Marsillach anda por estos días recorriendo Mallorca en un «Seat 600», que se ha traído para poder contemplar a sus anchas las bellezas de la isla.

- «Mi retirada del teatro obedece a que no estoy dispuesto a seguir aguantando las dos representaciones diarias»
«Con «Hamlet» sólo pasó que pretendí hacer algo distinto»
«Me arrepiento de haber hecho algunas cosas solamente por dinero..»



Adolfo Marsillach, en un momento de la entrevista mantenida con nuestro compañero. — (Foto "Oliver")

Adolfo Marsillach anda por estos días recorriendo Mallorca en un «Seat 600», que se ha traído para poder contemplar a sus anchas las bellezas de la isla.

«¿Qué le ha traído a Mallorca? He venido aprovechando el aplazamiento del rodaje de una coproducción. Se tenía que estar rodando ahora, y se ha aplazado hasta el 3 de septiembre.»

llevará por título «Las murallas de San Simón». «¿Y qué papel le han asignado a usted? La película trata de los finales de la última guerra mundial y transcurre en Italia. Yo hago el papel de un médico que se pone a favor de los partisanos.»

mitiró a la mentalidad de la época de Shakespeare. Adolfo nos cuenta que la mayor satisfacción profesional de su vida, se la llevó el día del estreno de «Borboses» en el Teatro de la Comedia, cuando la gente interrumpió una escena suya en medio de delirantes manifestaciones de entusiasmo...

Advertisement for Sala Augusta featuring the play 'UNA MUJER PARA MARCELO' with Luz Galicia, Vittorio de Sica, and Walter Chiari.

Advertisement for M-600 Silla-Hamaca SEAT 600, highlighting its features like being a recliner, hammock, chair, and bed.

LA COCINA ESPACIAL

(Viene de la primera página) mago, la capitán de las Fuerzas del Aire, señorita Nina Morrison, dedicó su tiempo y esfuerzo a proteger las posaderas de los astronautas a fin de disminuir el peligro producido por excesivas fuerzas de gravedad.

LOS OIDOS DEL ASTRONAUTA En fin, mientras la señorita Finkelstein se preocupa del estómago de los astronautas y la señorita Morrison de sus espaldas y posaderas, le señorita Guild —la comandante— audiólogo, se ocupó de sus oídos.

No cabe duda de que estas tres amables señoritas han contribuido ampliamente a hacer los viajes espaciales más agradables y llevaderos. Pero, quizás falte todavía una señorita más en el programa para asegurar el éxito definitivo de la aventura espacial.

Por abuso de barbitúricos

Anteanoche falleció una extranjera y anoche ingresó otra en grave estado en el Hospital

Por abuso en la toma de barbitúricos dos casos, uno de muerte y el otro de pronóstico grave, se han registrado en Palma en el espacio de apenas 24 horas. En ambos casos se hallan implicadas mujeres extranjeras, accidentalmente en nuestra ciudad.

Anteanoche falleció una extranjera y anoche ingresó otra en grave estado en el Hospital. Por hallarse indocumentada y no coordinar sus ideas fue de todo punto imposible identificarla.

La Federación Balear de Salvamento y Socorrismo

RECOMIENDA A LOS BAÑISTAS: En el mar no se debe nadar hacia dentro, sino horizontal a la costa o playa, es decir, recrearse haciendo «tantas playas» en vez de hacer tantos metros.

ADVIERTE: El caso más frecuente en las «hidrocuciones» es el motivado por haber expuesto largo tiempo el cuerpo al sol y entrar rápidamente en el agua.

RECOMIENDA: Conviene desterrar la palabra congestión en los accidentes en el agua, y emplear la de «Hidrocución», que es al agua lo que la electrocución es a la corriente eléctrica.

ADVIERTE: En el 70 por cien de los ahogados, la causa es la «caída a pique», es decir «Hidrocución». El 30 por cien restante es por asfixia.

BELLAS CANCIONES, AMBIENTES REFINADOS, PERSONAJES DE VIDA TURBULENTE, ENMARCARON SU VIDA QUE LLENO TODA UNA EPOCA

CONOCIERON LA FELICIDAD Y NO SUPIERON RETENERLA A SU LADO



Próximo MIÉRCOLES ESTRENO

RIALTO ORIENTAL DORADO VICTORIA HOY

¡GRANDIOSO EXITO! LA BANDA DE LA RANA

Advertisement for ZINCOAT (galvanized in cold) paint, highlighting its anticorrosive properties.

Advertisement for EVINRUDE electrical equipment, including switches and remote controls.

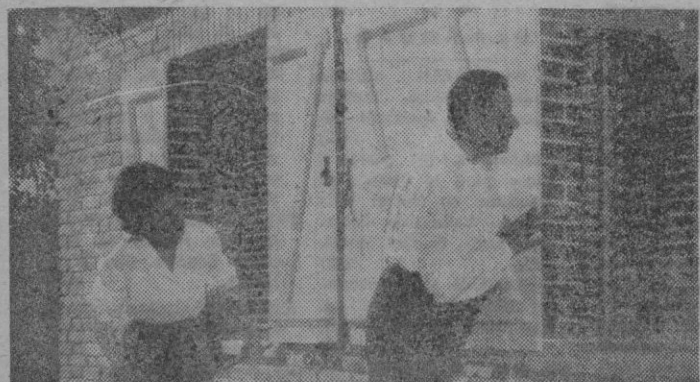
Hoy, 24 págs.

Advertisement for Austin SAVAs, featuring an image of the van and text about fast delivery and contact with Finanzauto S.A.

Advertisement for Vitriform metal furniture, featuring an image of a dining table and chairs, and text about their durability and exclusivity.

ESPECTACULOS: CINE, TEATRO, MUSICA, VARIEDADES

Unos sinvergüenzas de guante blanco



«Honorables sinvergüenzas» es una magnífica película de humor; una comedia llena de gracia que, desde las primeras escenas, mantiene al espectador en una agradable sonrisa. Basado su argumento en el timo de la venta de la Casa de Fieras de Madrid, ha sido llevado con pulso y ritmo por el Director José Luis Gamboa, que ha conseguido un sorprendente film. La interpretación es magnífica y corre a cargo de Carmen de Lirio, Félix Dafaucé, Alfonso Goda y otros actores de renombre. El color contribuye, aun más, a realzar los méritos de la película. Los «Honorables sinvergüenzas» son de guante blanco, por lo que el ambiente es de primer orden, salpicado de algunos toques populares que refuerzan el buen tono de aquellos y producen más gracia por el contraste. Este interesante y gracioso film será estrenado mañana en «Sala de Carmen de Lirio, Félix Dafaucé».

CARTELERA

VARIEDADES
PRINCIPAL. — A las 7:00 y 10:30 noche: GLORIA ROMERO en su espectáculo «GLORIA DE ESPAÑA». (Tolerado menores).
CINE
ACTUALIDADES. — Desde las 3:30: EL HOMBRE QUE SABIA DEMASIADO (James Stewart y Doris Day); Technicolor, VistaVision. NO-DO A y B núm. 1.018 e IMAGENES núm. 911 (aprendices y campeones). (Tol. menores).
AUGUSTA. — Desde las 3:00: UNA MUJER PARA MARCELO (María Luz Galicia, Vittorio de Sica y Walter Chiari) — UN GRITO EN LA NIEBLA (Doris Day); Technicolor. (Autorizado mayores).
ASTORIA. — Desde las 3:00: MARGARITA DE LA NOCHE (Michele Morgan e Yves Montand); Eastmancolor. — TRAVESIA DE PARIS (Jean Gabin). (Aut. mayores).
AVENIDA. — Desde las 3:00: EL DERECHO A LA VIDA (Yolanda Varela, Kitty de Hoyos y Rosita Arenas) — GUENDALLINA (Jacqueline Sassard) (Autorizada mayores).
BALEAR. — Desde las 3:00: DONDE EL CIRCULO TERMINA Alec Guinness, Nicole Maurey y Bette Davis. — TIERRA DE VIOLENCIA (Jeffrey Hunter y Virginia Mayo). (Aut. mayores).
BORN. — Desde las 3:00: MISION SECRETA EN ROMA (Dawn Addams y Peter Van Eyck). — CARINO MIO (Vicente Parra) (Aut. mayores).
CAPITOL. — Desde las 3:30: TERCER FESTIVAL TOM Y JERRY. CinemaScope. Technicolor. — TARZAN DE LOS MONOS (Denny Miller y Joanna Barnes); Technicolor (Tol. menores).
DORADO. — Desde las 3:30: LA BANDA DE LA RANA (Joachim Fuchsberger, Eva Anthes y Siegfried Lowitz). — MI DESCONFIADA ESPOSA. (Autorizado mayores).
FANTASIO. — Desde las 3:00: UNA MUJER PARA MARCELO (María Luz Galicia, Vittorio de Sica y Walter Chiari) — UN GRITO EN LA NIEBLA (Doris Day); Technicolor (Autorizado mayores).
HISPANIA. — Desde las 3:30: TERCER FESTIVAL TOM Y JERRY. CinemaScope. Technicolor. — TARZAN DE LOS MONOS (Denny Miller y Joanna Barnes); Technicolor (Tol. menores).
LIRICO. — Desde las 3:30: DONDE EL CIRCULO TERMINA Alec Guinness, Nicole Maurey y Bette Davis. — TIERRA DE VIOLENCIA (Jeffrey Hunter y Virginia Mayo). (Aut. mayores).
METROPOL. — Desde las 3:00: GAUDI (Carlos Mendi y Josefina Güell); Eastmancolor. CinemaScope. — PELUSA (Marujita Diaz); Eastmancolor. (Tolerado menores).
MODERNO. — Desde las 6:00: UNA MUJER PARA MARCELO (María Luz Galicia, Vittorio de Sica y Walter Chiari) — UN GRITO EN LA NIEBLA (Doris Day); Technicolor (Autorizado mayores).
ORIENTAL. — Desde las 3:00: LA BANDA DE LA RANA (Joachim Fuchsberger, Eva Anthes y Siegfried Lowitz). — MI DESCONFIADA ESPOSA. (Autorizado mayores).
PROGRESO. — Desde las 6:00: DONDE EL CIRCULO TERMINA Alec Guinness, Nicole Maurey y Bette Davis. — TIERRA DE VIOLENCIA (Jeffrey Hunter y Virginia Mayo). (Aut. mayores).
PROTECTORA. — Desde las 3:00: EL ANGEL DE NAPOLES (O. W. Fischer y Marisa Merlini) — UN MUNDO PERDIDO. CinemaScope. color De Luxe. (Tol. menores).
RIALTO. — Desde las 3:30: LA BANDA DE LA RANA (Joachim Fuchsberger, Eva Anthes y Siegfried Lowitz). — MI DESCONFIADA ESPOSA. (Autorizado mayores).
RIVOLI. — Desde las 3:00: ¿DONDE PONGO ESTE MUERTO? (F. Fernán Gómez, Gita y Claude Arnold). — EL HOMBRE QUE LOGRO SER INVISIBLE (Arturo de Córdoba y Ana Luisa Peluffo). (Aut. mayores).
VICTORIA. — Desde las 6:00: LA BANDA DE LA RANA (Joachim Fuchsberger, Eva Anthes y Siegfried Lowitz). — MI DESCONFIADA ESPOSA. (Autorizado mayores).
SALAS DE FIESTA
CASABLANCA. — Noche: Baile y atracciones.
CASA VALLES. — Noche: Baile y atracciones.
CLUB SALEM. — Todas las noches, bailes y atracciones.
EL MOLINO. — Todas las noches: Baile y atracciones.

El Madrid de «la bella época»



Entre las películas evocadoras del Madrid de la segunda década de nuestro siglo faltaba, sin género de duda, aquella que nos pusiese en contacto con uno de los centros de diversión más famosos de la época: el Eden Concert, punto de cita y reunión del «todo Madrid» mundano con las más bellas «vedettes», conocidas entonces por cupletistas. Aquí se dieron cita la elegancia y la frivolidad y la crónica del «Eden Concert» fue la más sabrosa y picante de cuantas se publicaron. Y aquí está la película que nos remonta a aquellos días alegres y despreocupados, cuando los grandes negocios y la política más o menos liberal jugaban sus más importantes bazas en el jubilo estruendo del «Eden Concert» y en la silenciosa intimidad de sus camerinos... «La bella Mimí» será estrenada mañana lunes en Palacio Avenida.

SALA Astoria
Mañana ESTRENO
 Una película apta para todos los públicos
 BENGALA FILMS S A



CARMEN DE LIRIO
 FELIX DAFAUCE
 ALFONSO GODA
 AURORA REDONDO
 ANGEL ALVAREZ
 PAQUITO CANO ANGEL TER ANTONIO RIQUELME
honorables sinvergüenzas
 EASTMANCOLOR
 DIRECTOR JOSE LUIS GAMBOA
 No es una película de timos, es un timo a través de una película. Vd. reirá y no se sentirá timado
 En el mismo programa: **Heidy y Peter** (Agfacolor)

Hoy - Ultimo día de proyección
Margarita de la noche
 Travesía de París
 (Autorizado mayores)

CLUB NAUTICO
Hoy, concierto de Renata Tarragó
 Hoy, en la terraza de la pujante sociedad marinera, a las diez y cuarto de la noche, tendrá lugar el anunciado concierto a cargo de la extraordinaria concertista de guitarra Renata Tarragó. Se da la circunstancia que colaborará en tan magnífica velada musical, la famosa sopranista Ana Rosa María Barbany. Invitamos a los socios del club, así como de los de las JJ. MM., acudan a tan extraordinaria manifestación de arte, ya que las gestiones habidas entre las mencionadas entidades, al objeto de que este concierto, pudiera tener lugar han sido cuantiosas y de muy difícil resolución. El programa contendrá tres partes y comprenderá un vasto panorama de la historia de la música cortesana y popular española.

moda VEDETTE
 Almacenes EL HOGAR
 José Tous Ferrer, 32
 Sanitized

MEJORAMIENTO FISICO
 en todos las edades con el **potensator**
 En breves sesiones
 POTENCIA en sus músculos...
 OPTIMISMO en su carácter...
 en su propio hogar.
 Método FACIL, RAPIDO, ECONOMICO, EFECTIVO
 Sin compromiso solicite HOY MISMO prospecto informativa dirigiéndose a:
 Departes ALVAREZ
 Apartado 1396 BARCELONA
 Vole GRATIS para un prospecto informativo
 Sr. _____
 Calle _____
 Ciudad _____
Hoy, 24 págs.

3 ULTIMOS DIAS
TEATRO PRINCIPAL
 De la máxima figura de la canción flamenca
GLORIA ROMERO
 al frente de su espectáculo folklórico, de gran éxito
«Gloria de España»
 con la colaboración de Paquito de Lucio Teresiya Tomás de Antequera José Calvo y el Ballet de Arte Español María de Román
FUNCIONES TODOS LOS DIAS 7 TARDE y 10:30 NOCHE
 ¡Un espectáculo alegre y ameno!
 (TOLERADO MENORES)
 Venta de localidades: De 12 a 1 y desde las 5

CAPITOL HISPANIA
 HOY
Programa infantil
TARZAN de los MONOS
FESTIVAL TOM Y JERRY
 CINEMASCOPE METROSCOPE
 COLOR POR TECHNICOLOR
 ¡10 NUEVOS TITULOS TOTALMENTE INEDITOS!

ATENCION MALLORCA	HOY DOMINGO día 15	Lunes, día 16	Martes, día 17	Miércoles, día 18	Jueves, día 19
LA GRAN CARAVANA DEL CIRCULO CONTINENTAL DE FRANCIA YA HA LLEGADO: ACTUARA	Felanitx	San Lorenzo	Villafranca	PETRA	Sta. Margarita

ESPECTACULOS: CINE, TEATRO, MUSICA, VARIEDADES

EL ASMA

Hace IMPOSIBLE su SUEÑO Frente al asma y la bronquitis que provocan sofocación y ahogo, envenenan su organismo, minan su energía y debilitan su corazón...

La Convención de «C.B. Films» en Barcelona

Tuvo lugar en Barcelona la anual Convención de la Distribuidora «C.B. FILMS, S.A.», con la colaboración de «United Artists» y la asistencia personal del cuadro Directivo...

Jaime Ostos-Viti ¡Por cinco pesetas!

El más sensacional mano a mano de esta época

Un lleno imponente registrará esta tarde la Plaza de Toros de Palma. Las taquillas oficiales de la Empresa, desde que fueron abiertas esta semana al público para la adquisición de localidades...

La mejor fiesta campera del Cortijo Vista Verde

Con motivo de la festividad del Trabajo, el próximo miércoles, día 18 de Julio, por la tarde se celebrará en la hermosa plaza de toros del Cortijo Vista Verde una extraordinaria fiesta campera...

EN SANTA PONSA

LOTE SOLARES INMEJORABLE SITUACION COMERCIAL. INTER. OFERTA. TEL. 25092-14 a 16 HORAS.

BARCA LONA CAUCHUTADA remor doble CASA CODINA 6. Mota, 22 - PALMA

PARA CONTRATAR a Bonet de San Pedro y su orquesta Tele Jazz Dirijanse a J. Pons Bibiloni Teléfonos 40 y 80 BINISALEM

SALUD.FUERZA y ENERGIA en breves semanas En su propio hogar SIN aparatos, NI medicamentos. Distingase entre sus amistades obteniendo una gran MUSCULATURA y disminuyendo las GRASAS SUPERFLUAS del cuerpo...

¡BUEN CINE EN VERANO!

Con la serie de sensacionales reprises y estrenos que prepara



UNA PELICULA DEDICADA A LAS MUJERES

COLUMBIA FILMS, PRESENTA A SUSAN STRASBERG - LEWIS TODD RONALD ANN EL SABOR DEL MIEDO CHRISTOPHER LEE

¡Y nuevamente! MARGA LOPEZ JOSE CAMPOS PALOMA VALDES ANTONIO ALMOROS DIRECTOR: ALFONSO BALCAZAR FOTOGRAFIA: JOSE F. AGUIRRE Sueños de mujer

LIRICO BALEAR PROGRESO

CANTINFLAS (el hombre más fuerte del mundo) POSA FILMS, S.A. PRESENTA A SU ARTISTA EXCLUSIVO CANTINFLAS EN EL CIRCO

CANTINFLAS (rey del alambrol) POSA FILMS, S.A. PRESENTA A SU ARTISTA EXCLUSIVO CANTINFLAS EN EL CIRCO

Próximo martes

TOLERADO MENORES CANTINFLAS (domador de leones!) POSA FILMS, S.A. PRESENTA A SU ARTISTA EXCLUSIVO CANTINFLAS EN EL CIRCO

Alma Cogan PRESENTA HOY tarde y noche Alma Cogan Precio tarde 60 ptas. Reserve su mesa-Tel. 21144

TEJIDOS SOLER LUNES DIA 16 TRADICIONAL LIQUIDACION RESTOS SERIES TAN SOLO MUY POCOS DIAS VIA TOUS FERRER, 7

DOMINGO: LA MUJER. LA CASA Y LA MODA

LA BELLEZA

CUANDO LA MUJER SE VUELVE INVISIBLE

A veces, las mujeres sin una ocupación aparte del cuidado más o menos directo de su hogar, al llegar a lo que se llama el cambio de edad...

da a quehaceres muy livianos, sin interés de puro sabidos. Si tiene hijos, ya son mayores y la necesitan menos cada día...

Han perdido la ilusión de lucir por ellas mismas, y se esmeran sólo en su peinado, en sus vestidos y en sus alhajas...

El acicate del gustar, está perdido. Por la calle, diríase que se ha vuelto invisible. Ningún hombre que vuelva la cabeza con admiración...

Esta falta de esperanzas e ilusiones, éste poco interés para el futuro, que puede es verdad reservarse muchas cosas buenas...

Por otra parte, se fija cada día más en la juventud femenina que está en primera fila. Son casi siempre estas niñas de ayer mismo...

No hay duda que, para llegar a la muerte, lo corriente es ir estropeándose poco a poco. Pero este fallo de salud acontece en los hombres y en las mujeres ocupadas bastante más tarde...

Mercedes V. Mestre

INSUPERABLE LECHE CONDENSADA SAM

Un verano CATCH Sin moscas ni mosquitos

Kábala

¿Zumos de frutas? ¿Detergente? ¿Qué será?

Los enemigos de lo femenino en el verano

Por ISABEL CAJIDE

El verano, si no sabe aprovecharse, es el peor enemigo de la belleza femenina, no sólo porque pone en evidencia muchos defectos que en el invierno pasan...

desapercibidos, sino porque el sol y el agua, que bien suministrados son excelentes, pueden, si no se usa de ellos con prudencia, producir los mayores estragos.

El sol, por ejemplo, con el cual se consigue dar a la piel ese color bronceado que tan bien va con los trajes veraniegos, hay que tomarlo con mayor cuidado. Tanto en la playa como en la montaña, el sol, convenientemente dosificado, es inmejorable para la salud...

El agua es menos peligrosa pero también conviene no abusar de los baños, sobre todo en la montaña, donde las aguas de los ríos son frías y, cuando no se está habituado a ellas, pueden producir trastornos y hasta enfermedades.

Un enemigo de la belleza es la obesidad, que, en el verano, se convierte casi en una tragedia. La mujer que tenga tendencia a engordar, debe procurar, en esta época, comer pocas grasas...

Otro gran enemigo de la belleza, que en verano acrecienta su maldad, es el tabaco. Si podéis —y si debéis poder— prescindir de fumar durante los meses de verano ganaréis muchos puntos en vuestra belleza...

Entre las plagas veraniegas que la mujer tiene que eliminar en el verano se encuentran el vello superfluo. Afortunadamente el vello ya no es ahora un problema insoluble y hay muchas maneras de eliminarlo...

ventajas es la depilación a la cera, de sobra conocida y hasta casi casi, popular. Todavía hay muchas mujeres reacias a dejarse "arrancar" el vello por este sistema...

Tanto en la playa como en la ciudad, el vello superfluo es en las mujeres un espectáculo lamentable que se debe evitar, no solo por higiene, sino por estética.

Algo que hay que cuidar en el verano con la mayor atención es el cuello. El cuello no debe olvidarse a la hora de pensar en aparecer más bella y de parecer más joven...

to de Belleza, ir por lo menos hasta aprender un masaje conveniente para aplicar al cuello. Pensad que este sacrificio bien merece la pena porque los escotes pueden dejar al descubierto vuestra edad que tal vez, es necesario empezar a esconder.

Otra cosa que en verano debéis evitar es el uso de perfumes muy densos. Los perfumes de verano deben ser lo más "frescos" posible. Esto produce descanso porque evita esa pesada sensación de atmósfera cargada que producen los perfumes sofisticados aunque sean de la mejor marca.

No olvidéis que en esta época del verano es la más apropiada para utilizar la naturaleza en beneficio de vuestra belleza, pero si no la utilizáis bien, puede convertirse en el más serio enemigo.

(Exclusivo de Pyresa)

Kábala

¿Dentrífico? ¿Electrodomésticos? ¿Qué será?

PAPELES PINTADOS BME SALVA TORRES (PINTURA Y DECORACION.) Plaza Santa Catalina Tomás 49 Teléfono 14253 PALMA DE MALLORCA

Lavadoras ALLEGRO CEPILLO ALLEGRO MAQUINA PLANCHAR ALLEGRO

Dior crea con un tejido español



La firma Christian Dior ha presentado al Festival del Algodón de Deauville este traje de tarde de corte clásico y equilibrada elegancia...

Mañana

TEJIDOS SALAS LIQUIDA

a cualquier precio más de 5.000 cortes Alta Costura de la actual temporada

MUCHOS TROZOS

VISITENOS

Tejidos Salas

Kas de limón es todo limón. Kas de naranja es todo naranja.

Kas advertisement featuring a man and woman sitting at a table with bottles of Kas lemon and orange juice, and various citrus fruits.

LA AGRICULTURA, LA GANADERIA Y SUS PROBLEMAS

Trigo andaluz y extremeño en los almacenes del Servicio Nacional

NORMALIZACION DE LOS TRABAJOS DE RECOLECCION

La atmósfera ha entrado en un periodo de gran estabilidad, y pasan los días sin que se registren nuevas convulsiones que últimamente han producido estragos en los cultivos de diversas comarcas peninsulares, sien-

do los más importantes hasta ahora los registrados en la famosa zona vitícola barcelonesa del Panadés, y en la de Daimiel —Ciudad Real— también famosa por su producción de vino y cereales. Es, como hemos de re-

petir anualmente, la trágica lotería de los pedriscos, contra los que el hombre no ha podido ponerse de acuerdo para asegurar a los damnificados la necesaria compensación por la destrucción de sus cosechas. Y pasan campañas y campañas, sin que el sentido de la previsión que tantas preocupaciones y lágrimas evitaría se despierte en la medida requerida por la tremenda calamidad, segura, inescapable, aunque sin anunciar el día, el lugar y las circunstancias en que se abatirá sobre la riqueza que el cultivador tiene ya al alcance de su mano. Todo, pues, sigue supeditado a la acción aseguradora por parte de entidades con arreglo a unas tarifas que los campesinos consideran excesivas y probablemente tienen que serlo como consecuencia del bajo porcentaje de asegurado.

general por lo que se refiere a la granazón del trigo, del que por cierto están ya entrando partidas en los almacenes del Servicio Nacional de Extremadura y Andalucía. Las impresiones por lo que se refiere al cereal continúan dando como buenos nuestros pronósticos en el sentido de que contamos con una cosecha oscilante entre 46 y 47 millones de quintales métricos, que incluso podrían ser desbordados si el remate de la maduración no sufre menoscabo en la mitad septentrional. Saben nuestros lectores que Aragón se significa por una probable producción triguera considerada como la mejor, o entre las mejores del siglo. Pero lo que quizá les sorprenda más es saber que hay en esa región algún paraje de trigo cultivado en regadío y nel que el rendimiento se ha calculado —¡Agárrense al objeto que tengan más cerca nuestros amigos labradores!— en CUATRO MIL KILOS POR HECTAREA. Esperemos que se nos haga el honor de creer que escribamos con toda seriedad.

Carta quincenal del campo

Las devastadoras tormentas veraniegas

Ya, bien de mañana, comienzan a manifestarse síntomas alarmantes. En la raya del horizonte empiezan a formarse nubecitas blancas algodonosas y, según avanza el día, se va espesando, en todo el cielo, una leve neblina que atenúa la dura luz del verano. Pero en las primeras horas de la tarde cuando suele formalizarse la función. Nubes negras, pesadas, enormes, lo oscurecen todo. Redoblan, en la lejanía, los gigantes tambores metálicos del trueno y se desencadena, en remolinos, un ventarrón de todos los demonios. En medio de un fragor espantoso, sembrados, plantas y ramajes se agitan, doblan y desmuelenan. Crujen y se quebran sólidos troncos. Vuelan, como ligeras plumas, las tejas de las casillas y, de pronto, cae en manta, el granizo y la piedra como si el cielo entero, gris de plomo, se hundiera sobre el campo inocente. Sobreponiéndose al terror, los campesinos corren a disparar sus cohetes granífugo que ya suelen faltar en pocas fincas. Cuando el pedrisco es leve tienen su eficacia. Pero, en nubes como esta, sus estallidos se pierden inútilmente, en la inmensidad como leves y ridículos chasquidos. Es como querer matar a un elefante a fuerza de papirotazos.

No: Hablemos en serio puesto que sería la cosa. Nadie, o casi nadie, asegura contra el pedrisco. Las primeras que ponen pegos son las propias compañías. No les gustan estas operaciones. Después, la prima es tan cara, que es un dicho corriente, entre labradores, que ya el seguro es, en sí, un pedrisco. Y después habría que asegurar también contra el incendio y los mil diversos riesgos que acechan en el campo. ¿Y quién los pagaría? ¿En qué cálculos de gastos de cultivo se incluyen los costos de seguro de estos riesgos? El hecho es que ni estas ni otras muchas asignaciones necesarias caben en el reducido precio de los productos agrícolas que se quieren siempre más bajos, a toda costa, día por día.

Dura la función lo que Dios quiere; pero a veces, bastan solo unos minutos para cambiar en horrible desierto de barro y plantas machacadas, lo que antes fuera verde y prometedor paisaje. En ocasiones, al pie de árboles o casillas, queda un cadáver —animal o persona— fulminado y carbonizado por el rayo.

Y aquí han terminado los afanes, los trabajos, las esperanzas e ilusiones de todo un año. El buen barbocho, el concienzudo abonado, la simiente seleccionada, los riegos y las escardas cuidadosas. Todo perdido. Punto final.

Y como reanudar la marcha en una economía sin ahorros ni reservas posibles? Algún insufrible y pedante burócrata sonríe con despectiva conmiseración, encogiéndose de hombros: —Pero estos riesgos son asegurables.

Parece que, en algún sector del campesinado, hay mutualidades eficientes que aseguran a sus miembros, convenientemente, los riesgos de pedrisco. Tal vez es este el camino. Señalarlo y ayudarlo a andar correspondería a determinados centros oficiales puesto que la iniciativa privada, en esta mayoría de gentes, no sólo individualistas por temperamento sino recelosas y atrasadas, por pobres y miserables, es siempre insuficiente. Pero el auge del cooperativismo, por ejemplo demuestra que, con ligera orientación y ayuda, puede conseguirse, en este orden de cosas, casi lo que se quiere.

En estas estamos, pues, amigos lectores. El año, pródigo durante los meses de invierno, parece no querer renunciar a continuarnos ahora en la modalidad de estas tormentas de verano que nos tienen a todos con el corazón en un puño. La pasada quinena ha sido particularmente trágica para muchos agricultores catalanes y manchegos. Que Dios nos proteja a todos y que, la estabilidad atmosférica, que parece haberse iniciado en los primeros días de Julio dure, para nuestro sosiego, largos meses.

JOSE POZUELO

(Pyresa)

Terminaremos esta técnica con la siguiente versión que recibimos del campo de Albacete: "Hasta el presente todo ha venido bien. Mucha mies, tanto en grano de pienso como de pan, y muy buen grano. Lo mismo ocurre con las legumbres. En esta zona baja de la Mancha es sin duda la mejor cosecha en general de los últimos 20 años. Concretando: en todas las especies el aumento medio de producción, comparada la cosecha de 1962 con la de 1961, es de un 50 por ciento aproximadamente".

«SA PORTA»

La vocación fundacional

Para su ganado lo mejor... PIENSOS PIEMA PROTECTOR

Señorita lectora: Usted desea casarse, usted quiere fundar un hogar y tener muchos hijos, como Dios manda. Usted, señorita, tiene vocación de fundadora. Ello se nota en su manera de vestir, en su modo de pintarse, en su modo de mirar a los posibles cofundadores, en su modo de tomar el sol en la playa y en su manera de sostener y de succionar la pajilla cuando, por la tarde, se toma un helado en Chez Antonio o en Chez Chá Chá. En todo se le nota a usted una clara, indudable, declarada vocación de fundadora de hogar. No es usted como Calafat que eno va de resa y no quiere fundar nada de todo eso. Como buen solterón es un egoísta y de cada año que pasa se siente con menos fuerzas para sobrellevar las cargas fundacionales propias de una fundación de la especie que nos ocupa, señorita lectora. Calafat, por ese camino, se quedará, solo, triste y seco, para vestir santos. ¡El, que es de la raza de los grandes fundadores!

Estupendo. Ahora mire fijamente, sin pestañear, mi manzana de Adán. Magnífico. Usted sabe mirar a un hombre de espaldas anchas y pelo en pedno. Goza de esa paz interior que don Eugenio alababa en Teresa. Usted no se ha puesto pálida ni ha enrojado una sola vez. Le advino un decidido propósito, una hermosa vocación fundacional. Ahora, siéntese y dispóngase a escuchar mis oráculos.

«Pero dejemos a Calafat. (Dios le castigará si continúa por ese camino infecundo) y ocupémonos de usted. De usted, que tiene veinte años, un metro sesenta y cinco centímetros sin tacones y las demás medidas perfectamente proporcionadas a esta altura que no está nada mal, aun teniendo en cuenta que el tipo de muchacha mediterránea es más bien bajita, piernas cortitas, y rabasuditas, caderas anchas y frente estrechita. Usted no es así. No es una chicarrona del norte y tampoco tiene el vientre plano como las suecas. No, usted tiene la frente despejada, los ojos bastante separados y las piernas discretamente largas y finas. Tiene usted un tipo espléndido. Pero tiene usted, como ya le dicho, una clara vocación de madre de familia y no seré yo quien vaya a entorpecerla con concursos sino todo lo contrario, voy a ayudarla con toda mi experiencia de olivo milenar, hecho a todos los soles mediterráneos, desde el naciente hasta el poniente.

«¿Sabe usted guisar? ¿No, verdad? Debi suponerlo. ¿Cómo? ¿Qué dice? ¿Que ahora ya no se guisa? ¿Quién le ha dicho este disparate? ¿Y qué se hace ahora, señorita, casadera y de mi mayor consideración? ¿Se tiene cocinera? ¿Usted cree que todo se arregla con una cocinera? ¿Y dónde están las cocineras? Las pocas que había en Mallorca o se han vuelto viejas y se han retirado o se han casado con el viudo de la última señora que tuvieron. Por otra parte, es inútil pensar en una cocinera de importación. Las chicas de servir que llegan a oleadas a nuestra California no solo no saben guisar sino que apenas saben comer.

Bueno, supongamos que lo del servicio falla. Que el cofundador no gana para tanto. ¿Pretende abomarse a un cocinero? En «Sa Premsa» comerá bien y barato, pero me temo que el sueldo o los ingresos del cofundador no alcancen. Además, suponiendo que sí, que sobre el dinero (qué hará con la olla a presión, con el turmix, con los cacharros de duralex o como se llame eso que no se rompe, con la cocina, con la vajilla, con la cristalería que le regalaron). ¿Cómo? ¿Qué dice? ¿Que sabe freír huevos hacer tortillas y freír bistecs? ¿Y cree que con ese bagaje es usted apta para hacer marchar la fundación? ¿No sabe usted que la carne frita enferma, embutece y envilece a los que la comen? ¿No sabe usted que hay cosas que se llaman estofados, asados, salsas, pistos, caldos, picadillos, rellenos, paellas, fricandós, pucheros, cocidos, meuniers, sillas milanesas, fiambres, salmueras, empañados, escudelles? ¿No sabe usted que ahora, en este momento, ha de darle a su cofundador, al menos dos veces por semana, tumbet y que el tumbet —recuerde: patata, berenjens, pimiento, tomate, aceite, fuego lento y paciencia y amor— es, por antonomasia, la llave de la felicidad matrimonial durante los meses de verano? Si yo le dijese: «Debe usted darle mousse de jambón mayuises» para que su rostro (el del cofundador) resplandezca de felicidad, podría usted objetarme que ni siquiera sabe el francés (cosa absurda que yo no creería). Pero yo, señorita casadera, no le pido sino que haga, que sepa usted hacer un sencillo tumbet y además del tumbet unas sopas mallorquinas, un guisado Pepe (ya ve que sencillo, no le pido la luna), un pescadito al horno, un estofadito con patatas una ensalada con pepinos, una paellita, un pequeño fiambre, unos huevos a la matutalén, un asadito natural y dos o tres cositas más. No le pido nada del otro jueves, solo le pido que no estropee el estómago del cofundador con carne frita, con fritos y más fritos sin gracia ni imaginación. Usted vigile el tiempo las estaciones, los productos de la tierra. Acostúmbrase a ir al mercado. Conocerá la variedad del mundo y lo bueno que es Dios y aprenderá muchas cosas que no están ni en las novelas ni en el cine, y que forman parte de ese maravilloso mundo desconocido en el que usted está empeñada en vivir porque tiene vocación de fundadora.

Funde, señorita, funde. Ya verá qué bien se lo pasa. * * * Pollos 52-57, gallinas 43-48, pavos 48-50, pava 53-55, conejos 33-35. Xòta techniques canal 70. Bous 60, bajando. Almendrán, almendruco, almendra o besonio: No hay precio (72-73) — GAFFIM.

CASA ROJALS



Siete Esquinas, 5-Tel. 12227 Palma MUDANZA · CONSULTE PRECIOS



en su tocador...

SOLO PRODUCTOS CIENTIFICOS DE MAXIMA GARANTIA

- Para sus pies: Parloderm
Para su rasurado: Permazul
Para su higiene personal: Yawex
Para sus dientes: ANTISEPTICO DENTAL YAWA
Para su cabello: BELVISOL SEDOCREMA E HIDROFIX
Contra la transpiración: DESUDORANTE YAWA
y para sus ojos: Kurlash, Twissors, Kurleno

También para la conservación de cueros y calzados

vandago

ABRA LA PUERTA A LAS CREACIONES CIENTIFICAS GARANTIZADAS POR:

LABORATORIOS CERA, S.A. VICO 26, BARCELONA

Cromolux advertisement with image of a woman and text: 'CAPTA, ACTIVA Y FIJA EL BRONCEADO SOLAR en un tiempo record. EMBELLECE proporcionando a la piel un uniforme color cobrizo dorado. BRONCEA favoreciendo y neutralizando el exceso de los rayos ultravioleta. PROTEGE de los rayos nocivos del sol.'

CATCH advertisement: 'El perfume que fulmina todos los insectos'

Poco a poco fue necesitando más y más el tiempo de los demás. Ya no tenía suficiente con su propio tiempo, con sus minutos, con sus cuartos de hora, con sus medias horas y sus horas enteras.

Era un avaricioso, un tragaldabas de horas, pero de las horas de las demás, pues ya he dicho que no le bastaban las propias.

Todo empezó con un reloj del abuelo, un viejo reloj, un reloj al que le faltaban las manecillas y el minuterio. Como era un reloj viejísimo anduvo y desanduvo por todos los relojeros del país:

—¿Me lo podrían arreglar?
El relojero se miraba el reloj, torcía la cabeza, y solía decir:

—Mire, ese reloj mejor sería tirarlo. Es muy



viejo, y cuando no tenga una cosa estropeada, tendrá otra, ¿sabe? No ganará usted para arreglos...

Y don H. se acostumbró a andar entre relojes y compró varios y se hizo arreglar, al fin, el del abuelo, y llenó la casa de relojes de todos los tamaños, comprobando que los minutos y los cuartos o las horas no eran iguales para ninguno de ellos, pues, aun poniéndolos a la

«EL LADRON DE HORAS»

Por ADAN GARCIA



misma hora, todos daban la hora con notables desigualdades.

Entonces, cuando don H. enviudó, cuando don H. se quedó solo en su pequeña casa de las afueras, comprendió que sus horas estaban vacías, por muchos relojes que dieran las horas, y fue cuando en él comenzó la extraña manía de robar las horas ajenas.

A veces se estaba largas medias horas, más largas que las que marcaban su reloj de bolsillo, esperando que un reloj ajeno diera las siete, o las ocho o las nueve. Y si el reloj de aquella casa extraña, de la que no conocía más que el sonar de la campanita de un reloj de pared, daba las ocho en lugar de las siete, don H. cogía un gran enfado, pensando que en aquel hogar todos estafaban a la vida, pues andaban con una hora ganada a los demás.

A don H., especialista en horas y minutos ajenos, con un oído muy fino para escuchar el corazón de los relojes que no eran suyos, lo que más le molestaba eran las casas con niños, casas con gritos, pues le resultaba difícil, con el ruido, localizar el corazón del reloj, el sonido de algunas campanitas.

—Gentuza, gentuza, pensaba. Para esos siempre es la hora del grito desaforado...

Y escapaba de esas casas, donde no se respetaban los minutos ni las horas, ni los cuartos de hora...

Le gustaban mucho, en cambio, las campanitas de los relojes de los recién casados, que se escuchaban perfectamente a través del tabique de las puertas. Relojes nuevos, con sonoras campanitas que marcaban también horas nuevas, recién estrenadas.

—Las nueve de la noche y el marido no ha regresado, pensaba don H., y ella canta. A lo mejor se está perfumando y probando vestidos... ¿eh?

Y don H. se reía, se refocilaba, encantado de penetrar aquella hora tan íntima.

Su persecución y robo de horas ajenas, de horas que no le pertenecían, le llevó a vivir la vida con una amplitud inesperada, con una atención, asimismo, extraordinaria. La vida de

don H. se fue llenando de otras vidas con todos sus acontecimientos, con todos sus dolores y sus alegrías...

Pero, no le bastaba, quería más, mucho más. Y entonces comenzó a mendigar la hora por las calles. Abandonó su trabajo, dejó de afetarse y andaba por ahí hecho un pordiosero de horas ajenas:

—¿Podría usted darme la hora?
—Son las siete y diez minutos, buen hombre.

—Pues, muchas gracias.

Y él, mientras daba las gracias, vivía intencionalmente en los ojos del prójimo aquellas "siete y diez minutos" que le acababan de dar.

No hacía otra cosa, en todo el día y en gran parte de la noche: pedir horas, pedir la hora. A veces, no se la daban y le largaban dos pesetas. El se ofendía y las rechazaba, con mucha dignidad:

—Lo que le he pedido, decía, es si tenía hora. Y a cambio me da usted dos pesetas, ¿qué se ha creído usted? ¿Quiere usted comprar la salvación de su alma con largarme dos pesetas? Ya le llegará su hora, ya...

Y don H. acababa insultando a los que, a cambio de la hora, le querían dar unas monedas:

—Miserables, decía.

Hasta que un atardecer, cuando él iba a acercarse a un hombre que iba por la acera contraria, fue el otro quien se acercó a él:

—¿Podría darme la hora, amigo?

Don H. se llevó la mano al bolsillo donde llevaba el reloj del abuelo, marcando sus horas, las suyas, las que nadie podía quitarle. Don H. estaba aterrado. Aquello era, evidentemente, un atraco. Comenzó a gritar, a llamar a los demás transeúntes, a los guardias... El alboroto fue grande. Y vinieron los guardias. E intentaron poner en claro el asunto, embarullado por los gritos de don H.

—Vamos a ver, vamos a ver. Usted dice que ese hombre le quería robar el reloj, ¿no es así?

—Yo no he dicho eso, gritaba don H., lo que me quería quitar era la hora. Lo que es mucho peor. ¡La hora, mi hora, señor guardia! Me la pidió, quería quedarse con ella...

—Yo solamente le he pedido si tenía hora...

—¿Lo ve usted, señor guardia? Es toda una confesión. Deténgale, ¿qué espera para detenerle?

Los guardias, cansados, se llevaron a don H., a quien nadie entendía. Y lo soltaron. Hasta que otro día ocurrió la misma historia. Y lo volvieron a soltar. Pero, en otra ocasión, ya no le soltaron.

Don H. era dulce y pacífico. En aquella casa grande y rodeado de hombres a los que les importaba un rábano que fueran las nueve o las doce, los únicos a los que se les podía robar la hora — aunque andaban escasos de tiempo — eran los médicos. Y don H. era feliz, en las horas de visita, de pedirles la hora y ver que se la daban gustosos y sonrientes, con un gran aire de complicidad.

NACAR, S. A.

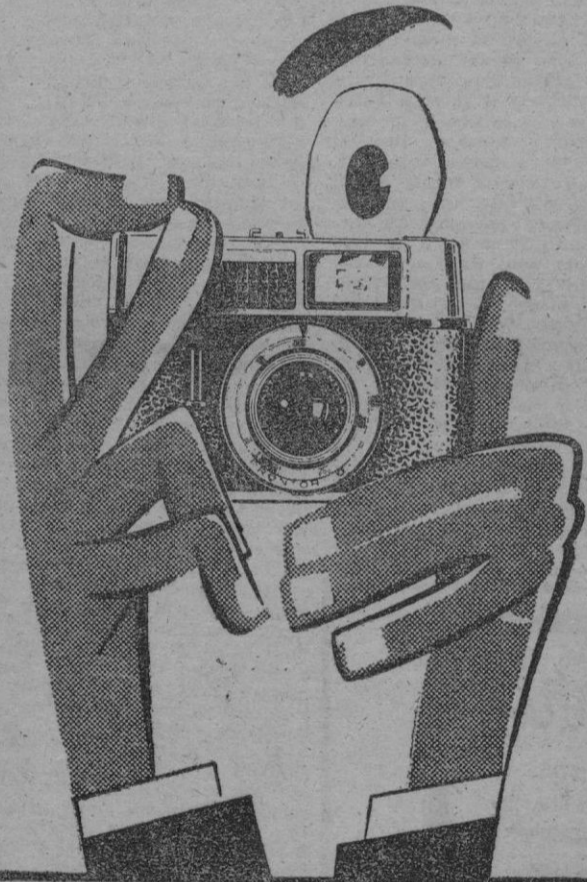
Artículos señora y caballero
Gran surtido modelos verano

PRECIOS ATRACTIVOS

Av. Rey Jaime III, 115

Teléfono 14524

GABERNET



HAGA COLOR!

A PRECIOS EUROPEOS

GRACIAS A LA NUEVA
RED DE LABORATORIOS
ELECTRONICOS
PAKO

RAPIDEZ — CALIDAD
ECONOMIA

Ahora
AMPLIACIONES

7x10-15 PESETAS

9x13-20 PESETAS

GEVACOLOR

EL COLOR DE LOS MIL COLORES



El sistema de revelado e impresión de color por medio de calculadora y aparato electrónicos Pakotronic, le garantiza la mejor reproducción de sus fotos en color.

Los aparatos PAKO han sido diseñados y construidos por PAKO CORPORATION, Minneapolis, Minesota, USA.

Los laboratorios PAKO forman la Red de laboratorios de color más importante de Europa.

Laboratorio PAKO en Levante

ICARIA Via Layetana, 180
Barcelona

Y en Palma de Mallorca a través de todas sus tiendas

ICARIA ICARIA
Conde Sallent Jaime II

ICARIA ICARIA
Paseo Marítimo Ca'n Pastilla

ICARIA
Calamayor

Laboratorio PAKO Norte
LAINFO
Campo de Volantín, 17 - SONDICA, BILBAO

Los tractores-Pala Richard-Continental en Mallorca

Distribución para toda España Finanzauto, S. A.

CONCESIONARIO PARA MALLORCA:

Comercial Garage Segura. Avenida Alejandro Rosselló, 60.-PALMA DE MALLORCA

Reportaje gráfico de las demostraciones efectuadas el día 11 por la mañana por dichos tractores en Palma Nova



Días pasados en los desmontes que se llevan a cabo por el contratista don Jaime Gelabert en Palma Nova, frente al Hotel Playa Palma Nova precisamente y ante la presencia de muchos contratistas y público en general que por aquellos alrededores se encontraba, se llevaron a cabo una serie de trabajos de desmonte, arranque de árboles y carga con pala, quedando maravillados la numerosa concurrencia que fueron testigos presenciales del acto, pues no se había visto jamás en Mallorca una máquina que fuera capaz por sí sola y con solo una hora de trabajo llevó a cabo una labor que supondría por lo menos el esfuerzo de 50 obreros especializados durante toda una jornada de trabajo, el solo hecho que por sí lo demuestra es que, en el transcurso de una hora fueron arrancados 6 pinos y 1 algarrobo de unos 50 cms. de tronco y fueron excavados en el mismo tiempo más de 30 tn. de material que precisamente y según técnicos en aquella zona es durísimo.

El propio señor Gelabert a quien iba destinada una unidad quedó altamente impresionado de los trabajos realizados, aparte de que

muchos de los presentes también estuvieron vivamente interesados. No en balde se trata de una máquina que viene a llenar una gran necesidad en esta isla dado la gran envergadura e incremento que van tomando la construcción sobre todo en terrenos montañosos donde se hace necesario la nivelación del suelo.

El tractor Continental ha sido estudiado desde el principio hasta el final por tal motivo, gran número de detalles constructivos constituyen una originalidad, de lo cual se deriva su superioridad sobre los demás.

Nos limitamos a describir los detalles que figuran entre los más importantes.

Primeramente es preciso tener en cuenta que el tractor Continental no es una topadora cualquiera sobre la cual se hubiese adaptado una pala cargadora. Contrariamente en este caso se trata de un conjunto lógico en el cual todos los elementos han sido concebidos unos en relación con los otros, a su vez teniendo en cuenta la utilización propia del aparato. Así por ejemplo en el caso del TP-6, el enlace entre las vigas del armazón

de cadenas y el bastidor que recibe el empuje de los gatos y las reacciones de la cuchara, son absolutamente directos y no pasan por los carteres que encierran la caja de velocidades y transmisiones.

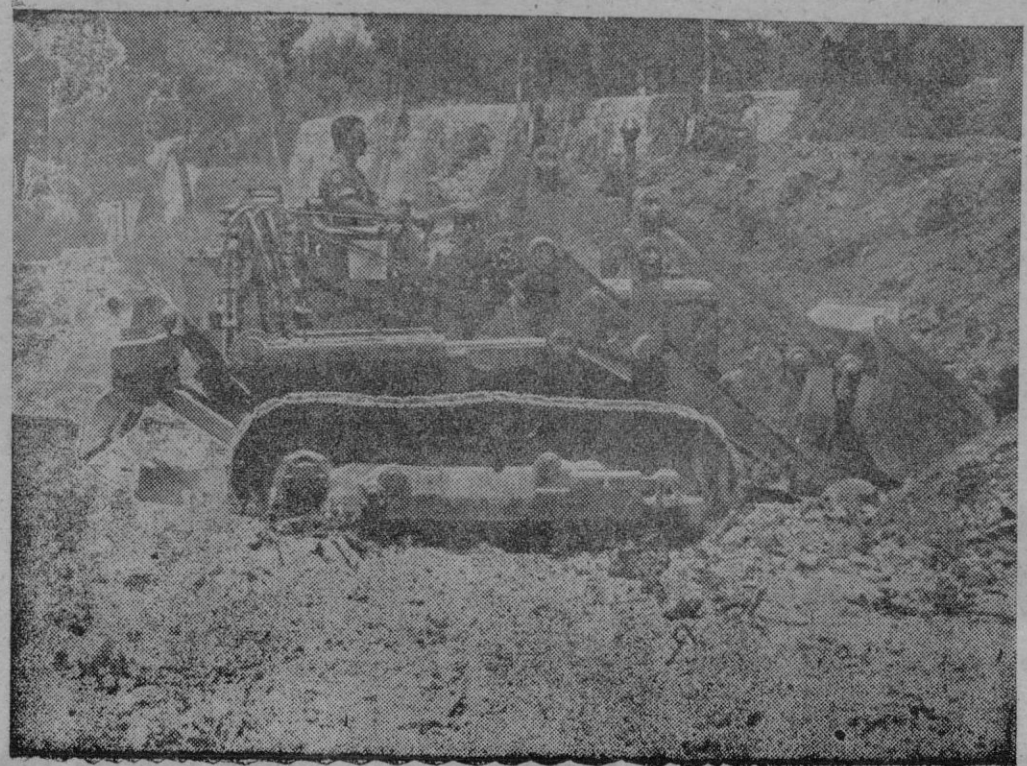
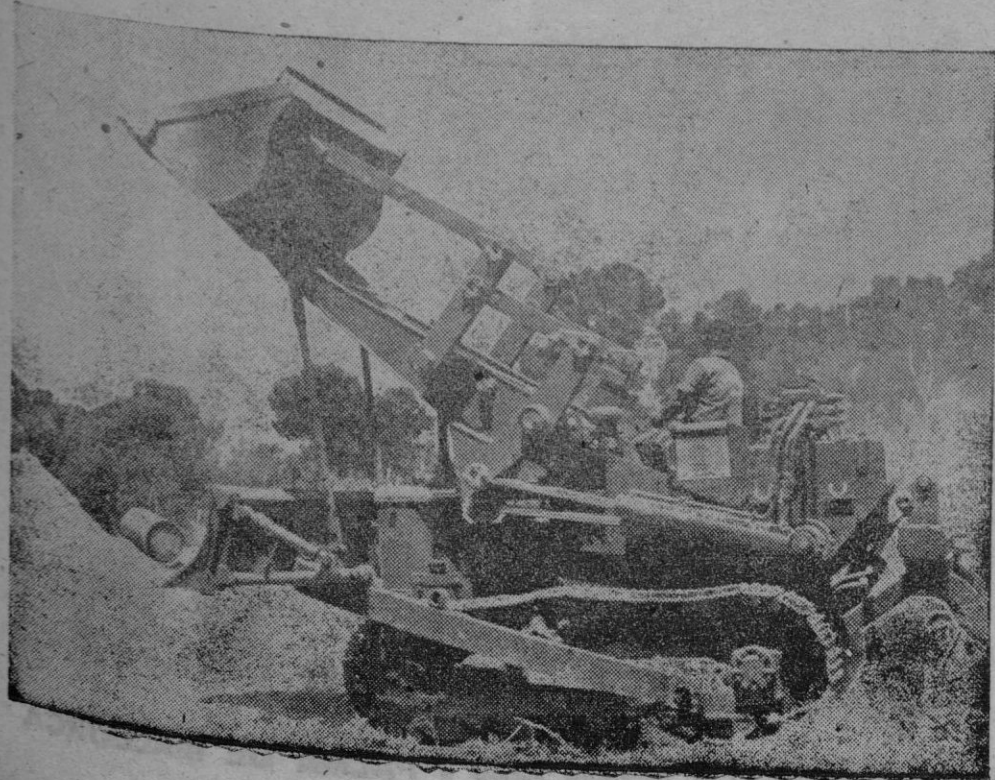
El segundo punto, que merece una gran atención, consiste en la concepción original del equipo hidráulico y los movimientos encargados de transmitir a la cuchara la potencia de los gatos en el TP-6 y debido a un nuevo dispositivo los dos gatos de levantamiento y los que accionan el basculamiento de la cuchara -colaboran simultáneamente, los cuatro en su totalidad, sin por ello requerir por parte del conductor la maniobra de más de una sola palanca.

Esta sincronización garantiza un llenado perfecto de la cuchara permitiendo obtener un esfuerzo de arranque de un orden de 13 Tn, dejando al mismo tiempo disponible una amplia parte de la potencia del motor para la penetración de la cuchara.

Por todo ello hace que sea el elemento indispensable para todos los contratistas en desmontes.

Está al alcance de todos los empresarios pues el pago de la misma está estudiado de forma que puede ser amortizada por el rendimiento económico de la misma.

La firma COMERCIAL GARAGE SEGURA de AVDA. ALEJANDRO ROSSELLO, 60 concesionarios para Mallorca de estas máquinas está a su entera disposición para cuantos informes y demostraciones precisen.



ESTAS SON CRONICAS DE INFORMACION REGIONAL

DESDE BARCELONA a MARTINICA y LA GUAYRA
con la moderna y veloz
M/T IRPINIA
dotada de aire acondicionado en todos los camarotes y salones.
Travesía en 9 días
Salidas: 22 Julio, 12 Agosto, 12 Sep.



AGENTES GENERALES
HIJOS DE M. CONDEMINAS
PALMA: PLAZA WEYLER, 19 - 1.º - Tel. 21620
PRINCIPALES AGENCIAS DE VIAJES

COLEGIO VIRGEN del CARMEN (PP. CARMELITAS)
NUEVO EDIFICIO EN CONSTRUCCION DESTINADO A
Colegio de Enseñanza Media RECONOCIDA ELEMENTAL
(cuyo permiso está ya tramitándose)
ENSEÑANZA PRIMARIA — BACHILLERATO — CULTURA — FORMACION — DEPORTES — CLASES ESPECIALES — IDIOMAS
Abierto PLAZO DE INSCRIPCION, mañanas de 9 a 1
INFORMES Y SOLICITUDES: P. DIRECTOR
Murillo, 100. — Palma de Mallorca

Novenario de Nuestra Señora de San Salvador en Artá

ARTÁ (De nuestro corresponsal "El Eco del Pueblo"). — Como todos los años, viene celebrándose desde unas fechas a esta parte el novenario dedicado a nuestra Patrona y en preparación a las próximas fiestas del 6 y 7 de agosto.

Las funciones tienen lugar todos los domingos y festivos por la tarde en el Oratorio de Ntra. Señora de San Salvador, siendo el predicador de este año el Rdo. P. Antonio Cursach, S. J.

ASCENSO
Recientemente ha ascendido a Brigada el Sargento de la Guardia Civil, don José Buera, Comandante del Puesto de Artá, a quien felicitamos efusivamente.

MEDICO - ESTOMATOLOGO.
Se encuentra entre nosotros, recién finalizada la carrera de médico-estomatólogo, don Julio Llaneras Carrió quien ejercerá su profesión en nuestra localidad.

Reciba el parabién más sincero el novel dentista.
PRIMERA COMUNION
En el Santuario de Ntra. Sra. de San Salvador tomó por primera vez el Pan Eucarístico de manos de su tío, el Rdo. P. Antonio Cursach, S. J., el niño Pedro Lliteras Esteva, hijo de don Antonio Lliteras Nebot, Delegado de la G.E.S.A. en el sector de Artá, y esposa doña María Esteva.

Previamente a esta solemnisísima función tuvo lugar en la parroquia y ante la presencia del señor Economo Rdo. don Mateo Galmés, la renovación por parte del primocmulgante de las promesas del Bautismo, en cuyo acto estaba también presente el Superior de los PP. Franciscanos de Artá, señor Cloquell.

A los familiares y numerosos invitados se les obsequió con un exquisito "lunch".
Nuestra enhorabuena a la familia Lliteras-Esteva.

EXAMENES
En el Colegio del Beato Ramón

Llull de Inca ha aprobado el 5º año del Bachillerato con tres Matrículas de Honor el estudioso y culto joven Segundino Salord Riera, hijo del propietario del Café "Ca'n Salord".
Nuestra felicitación.

PETICION DE MANO
Por don Pablo Llaneras y esposa doña Catalina Frau y para su hijo Sebastián, Agente Comercial Colegiado, fué pedida a los esposos don Miguel Llopis y doña Hortensia Rico Botella, de Elche, la mano de su hija Matilde, desde hace un año residente en Artá, en "Casa Botella", tíos de la prometida.
La boda está señalada para el próximo día 10 de agosto.

NATALICIO
En hogar de don Pedro Massanet Servera y esposa doña Francisca Sancho Amorós se ha visto alegrado con el nacimiento de su hijo primogénito de nombre Cristóbal.
Nuestra enhorabuena al joven matrimonio que hacemos extensiva al abuelo del recién nacido, don Antonio Sancho, organista de la parroquia.

CARTELERA
El programa anunciado para hoy domingo, es el siguiente: "El hombre del F.B.I." y "La casa de las tres muchachas".
Para el "18 DE JULIO" "Escrito sobre el viento" y "Diferente".

CATCH
Un verano sin mosquitos

Se precisa Auxiliar Administrativo CALLE BLANQUERNA, 69

PLAZA DE TOROS DE PALMA

Hoy domingo 15 de julio - Tarde a las 5'45
SENSACIONAL CORRIDA DE TOROS
EL ACONTECIMIENTO DEL AÑO



Los rejoneadores
HERMANOS PERALTA
OSTOS - EL VITI
mano a mano

2 hermosos y bravos novillos Herederos de D. Juan Cobalada despuntados, para los caballeros a la jineta
D. Angel y D. Rafael Peralta

que actuarán en 1.º y último lugar.
EN LIDIA ORDINARIA 4 MAGNIFICOS TOROS 4
de la misma ganadería.
SENSACIONAL MANO A MANO

JAIME OSTOS
SANTIAGO MARTIN «EL VITI»
Sobresaliente: MIGUEL GUERRERO
Localidades desde 35 pts. Especial niños 10 pts.
Abierto el despacho para la venta en Teatro Lírico, Bar Rosales y Viajes Universal, Calvo Sotelo 178, Terreno.

Pinte su hogar con
Kalso

Modernice ahora su hogar con los nuevos colores Kalso, completamente sólidos y fijos a la luz.
Kalso interior es la pintura en polvo, especial para decoración de interiores, que se aplica fácilmente a brocha, rodillo o pistola.
Kalso interior proporciona un acabado perfecto, máxima adherencia y absoluta resistencia al frote.
Y es tan fácil de preparar... Kalso, agua y... ¡a pintar!



De venta en todas las Droguerías de España



REPRESENTANTE: RAMON CORTADA JOVE Agente Comercial Colegiado - Capuchinas, 35 - Teléfono 23546 - PALMA DE MALLORCA

colón-A1



COLONIA

AÑEJA...



**Perfume joven
y refrescante
el AGUA DE
COLONIA AÑEJA
dá a su piel
la fragante frescura
de la naturaleza**

**COLONIA AÑEJA,
prestigio de**

Gil



ESTAS SON CRONICAS DE INFORMACION REGIONAL


LIMMITE®

ADELGACE COMIENDO LIMMITE

LIMMITE ES UNA COMIDA EN FORMA DE GALLETA-SANDWICH, LIMMITE LE ASEGURA LAS CALORIAS NECESARIAS A SU ORGANISMO, ES TAN FACIL ADELGAZAR CON LIMMITE... SOLO LIMMITE LE DA LA VERDADERA SENSACION DE HABER COMIDO. DOS GALLETAS-SANDWICH LIMMITE, CON UNA TAZA DE CAFE, LECHE O TE, EQUIVALEN A UNA COMIDA PRINCIPAL. UN PAQUETE DE SEIS GALLETAS-SANDWICH LIMMITE CONTIENE LA RACION DE UN DIA DE DIETA, Y SOLO CUESTA 38 PESETAS. LIMMITE, CON SABOR A VAINILLA, SON DELICIOSAS Y ADELGAZAN, SU MEDICO CONOCE LIMMITE.

LIMMITE



DE VENTA EN FARMACIAS
UN PRODUCTO LEAS CLIFF LTD. DIVISION DE 
CIENCIA PARA EL BIENESTAR DE LA HUMANIDAD

Un avance de las fiestas patronales de Binisalem

BINISALEM (De nuestro corresponsal Jaime MARTI G.). — Podemos adelantar que las fiestas comenzarán el martes día 24 con la puesta en escena de una obra por parte de la "Artis".

El día 25, festividad de San Jaime, patrón habrá carreras de caballos como plato fuerte de la jornada. Por la noche en el recinto de la plaza habrá verbena.

El día 26, último día de fiesta, habrá fútbol.

Por la noche verbena otra vez. Se están haciendo unas gestiones por parte de don Lorenzo Ripoll, entusiasta del deporte del tiro, para hacer una jornada dedicada al tiro al plato.

EXAMENES
Se celebraron en Binisalem bajo la presidencia del señor Suñer, Inspector de Zona, los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios. Los resultados fueron: diecinueve aprobados con el certificado de Estudios y dos con el de escolaridad.

Los alumnos examinados estaban repartidos de la siguiente forma: ocho de la Escuela Nacional Graduada de niños; una niña de la Unitaria; cuatro del Colegio Santísima Trinidad y ocho del San Vicente de Paul.

Fin de curso en las Escuelas Graduadas de Campos

CAMPOS (De nuestro corresponsal Miguel ROIG). —

Ante la presidencia del Alcalde, el Cura Ecónomo y los señores Maestros que integran la plantilla de los grupos graduados de la Escuela Nacional tuvo lugar el brillante acto de Fin de Curso en el salón de Actos de dicho centro de enseñanza, al cual se sumaron todos los alumnos asistentes a dichas graduadas.

Empizó el acto leyendo el Director de la Graduada de Niños señor Ponseti, la Memoria del Curso, en brillante y documentado parlamento haciendo historia de los alumnos asistentes, su aplicación, y labor docente desarrollada en todas las Secciones.

Después de la lectura por el señor Ponseti de dicho memorial, la Directora del Grupo Graduado de Niñas doña Sebastiana Mayol Obrador, leyó su lección de fin de Curso, destacando la labor desplegada por sus alumnas durante el Curso calificándola de óptima y fructífera.

Al final el señor Alcalde y el Cura Ecónomo hicieron entrega de los Certificados de Estudios Primarios a los alumnos que este año

dejan la escuela para incorporarse al trabajo.

La segunda parte del acto consistió en un Concurso de Preguntas sobre normas de circulación, en el cual todos los alumnos lucieron sus sólidos conocimientos sobre tan capital problema, siendo los vencedores y finalistas premiados con libros y banderines, obsequio del señor Alcalde.

Al igual que en años anteriores todos los alumnos asistentes fueron obsequiados por el señor Alcalde con un refresco.

CAMPAÑA ALCAPARRERA
Está en pleno apogeo la campaña de recolección de las alcaparras, ácido fruto casi peculiar del territorio camponense en la isla, cotizándose en el mercado a 22 pesetas las escribadas, y a 20 pesetas las escribar.

Los albaricoques, que hoy día cosecha ha sido regular, se han pagado a 4 pesetas el kilo en los secaderos.

Las almendras se cotizan a 900 pesetas el hectólitro y el almendrón a 65 pesetas el kilo.

Las habas se pagan a 5 pesetas el kilo, la cebada a 4 id. y el arroz a 5'50 id.

Las patatas se venden a 450 pesetas y las judías verdes, debido sin duda a la gran producción se vendieron el pasado domingo a 4 y 3 pesetas el kilo.

EXAMEN DE GRADO
Con brillantes notas ha aprobado la reválida del Bachillerato Srta. Antonia Vidal García, hija del industrial don Andrés Vidal y doña Juana García.

Nuestra enhorabuena.
LEGADOS
Para disfrutar las vacaciones de verano procedente de Lérida el Catedrático de Lengua Francesa en el Instituto de dicha ciudad don Juan Veny Clar, acompañado de su distinguida esposa doña Petrella Mesquida y su hija Margarita.

También se encuentra entre nosotros disfrutando las vacaciones don Juan Danés Mas Licenciado en Ciencias Exactas acompañado de su distinguida esposa doña María Asunción Grass. Sean bienvenidos.

NATALICIO
Con el nacimiento de una preciosa niña segundo de sus hijos se ha visto alegrado el hogar del industrial don Juan Sbert y doña Apolonia Xamena, a la cual se le impondrá el patronímico de Francisca.

Nuestra enhorabuena.

Pleno del Ayuntamiento de Lluchmayor

LLUCHMAYOR (De nuestro corresponsal GARRA). — En el último pleno celebrado por el Ayuntamiento de nuestra ciudad, presidido por el Alcalde don Mateo Monserrat, se tomaron los siguientes acuerdos:

Primeramente fué leída y aprobada el acta anterior.

Se da cuenta de los acuerdos de la Comisión Municipal Permanente durante el mes de junio.

Fuó aprobado el plan trienal de reparación de caminos vecinales.

Aprobación del proyecto de asfaltado de la Avenida General Moscardó y de la Avenida Emperador Carlos V (rondas).

Aprobación del proyecto de asfaltado y construcción de aceras de las calles Grupo Escolar, Villa de Madrid, Teniente Bernardo Garau y Cardenal Rossell.

Imposición del nombre de la calle del Ejército Español a la Carretera del Fuerte a su paso por el Arenal.

CIRCO ESPAÑA
Después de actuar varios días con señalado éxito en nuestra ciudad el "Circo España" en su turné por la isla, marchará a El Arenal para celebrar una serie de sesiones. El programa ofrecido a base de trapecistas, payasos, malabaristas, equilibristas, alambristas, canzonetistas y la pareja de enanos Arenandina y Angelito causó excelente impresión y motivó favorables comentarios, habiéndose registrado, pese a la época poco favorable, muy buenas entradas.

NACIMIENTOS
Se han registrado los siguientes nacimientos: Juan González Amengual, hijo de Juan y de Pedrona, Sebastián Adrover Barceló, hijo de Simón e Isabel.

Monserrate Cantallops Roca, hija de Monserrate y Antonio.

Dolores Oliver Binimelis, hija de José y de María.

Margarita Roig Palou, hija de Jaime y de Antonia.

José Roig Feragut, hijo de Bartolomé e Inés.

Andrés Vich Vicens, hijo de Andrés y de Antonia.

DE VIAJE
En el vapor correo de Valencia regresó de su viaje y estancia en Madrid, la niña María Francisca Ramón Ordinas, acompañada de doña María Victoria Escribano de Domercq y familia que pasan el verano en la playa de El Arenal.

APROBADO
Con brillantes notas ha aprobado el segundo curso en la Escuela de Náutica el aprovechado alumno Miguel Monserrat Mascaró, hijo de nuestros amigos don Miguel Monserrat Salvá, Maestro Nacional de nuestro Grupo Escolar y doña Antonia Mascaró de Monserrat.

INSTALUX, S. A.

FABRICA ROTULOS LUMINOSOS

RUEGA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA DISCULPE LOS RETRASOS INVOLUNTARIOS QUE HEMOS TENIDO CON ELLA, DEBIDO AL TRASLADO DE NUESTRA INDUSTRIA, POR AMPLIACION, AL NUEVO LOCAL DE

SANTIAGO RAMON Y CAJAL, 8. — Telef. 25851. — PALMA

Balay

se responsabiliza de sus aparatos

Llámenos
al teléfono...
22532 (abonado 26)
C. Marinero Moll, 5



si observa alguna anomalía en su cocina o lavadora

Le atenderemos gustosos

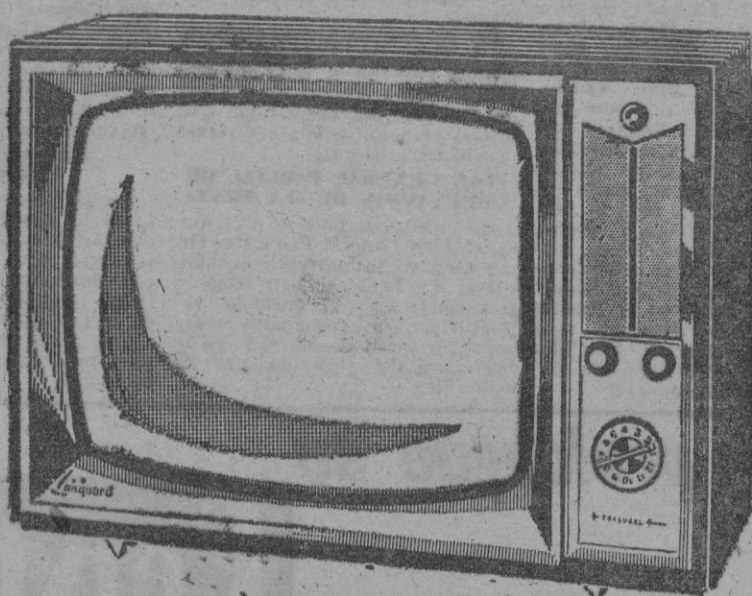
Balay

calidad a precio justo

VANGUARD

define
la
calidad

mejora
el
mejor
programa



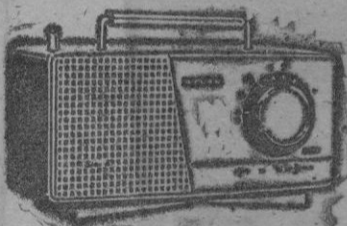
TV
EXTRAPLANO



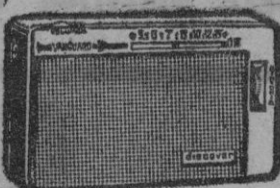
Modelo 190, P. V. P. 17.800 ptas.
(Incluido impuestos)
Modelo 230, P. V. P. 21.693 ptas.
(Incluido impuestos)



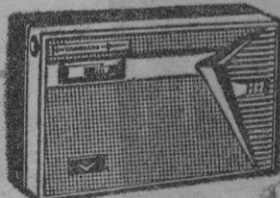
POLARIS
P. V. P. 2.547'60 Ptas.



ATLAS
P. V. P. 2.892'50 Ptas.



DISCOVER
P. V. P. 2.280'— Ptas.



SAMOS
P. V. P. 1.668'— Ptas.



TIROS
P. V. P. 2.614'— Ptas.

TRANSISTORES:
la más completa
serie para
oir mejor

FABRICADO POR VANGUARD IBERICA

DELEGACION BALEARES: José Alcalá Palau - Ramón Berenguer III, 10 - Tel. 13718 (provisional)

ESTAS SON CRONICAS DE INFORMACION REGIONAL

POLLENSA (De nuestro corresponsal)

Todo lo relacionado a la celebración del Primer Salón Estival de Pintura que, con motivo de haberse cumplido el centenario del nacimiento del pintor Hijo Juste de esta Villa, don Lorenzo Cerdá Bisbal, organiza el Ayuntamiento de Pollensa, marcha a la perfección.

Ha merecido sinceros elogios la nueva forma de proceder a la concesión del Premio «Lorenzo Cerdá», dotado con 15.000 pesetas. Un Jurado Seleccionador, para el que suenan ya los nombres de los señores don Guillermo Colom, don Gabriel Cortés, don José María Costa, don Luis Ripoll y don Gabriel Fuster Mayans, seleccionará de entre las obras que se presenten al certamen, todas las que reúnan méritos para el premio «Lorenzo Cerdá». Y luego, una Comisión Adjudicadora, elegirá una de las obras seleccionadas por el Jurado Seleccionador para galardonarla con el Premio «Lorenzo Cerdá», obra que será destinada al Museo de Arte Moderno que el Ayuntamiento de Pollensa tiene en creación.

Posible jurado seleccionador del Primer Salón Estival de Pintura, de Pollensa

Otro detalle simpático es que todas las obras que se presenten serán expuestas, o sea que no será rechazada obra alguna.

El certamen se celebrará anualmente.

Por las noticias que va recibiendo la Comisión Organizadora y el Club Pollensa, se nota que este Primer Salón Estival de Pintura de Pollensa, ha despertado vivo interés en toda la Isla y diversas provincias españolas.

PLAN GENERAL PARCIAL DE ORDENACION DE «LA FONT»

Ha sido redactado y presentado el Plan General Parcial de Ordenación de los terrenos denominados «La Font», de este término municipal, que ha quedado expuesto a información pública, durante el plazo de un mes, en la Secretaría del Ayuntamiento de esta villa.

EXCURSION MARITIMA DEL GRUPO E. TOMIR

El Grupo Excursionista Tomir organiza para hoy domingo una interesante excursión marítima a «Las Caletas», «Cueva del Pirata» (Puerto de Alcudia) y «Aucanada».

Por el ambiente que se respira entre los excursionistas, ésta su primera salida marítima promete ser muy animada.

PAVIMENTACION ASFALTICA DEL CAMINO DEL CEMENTERIO

Por el Ayuntamiento de Pollensa se ha acordado la pavimentación asfáltica del Camino del Cementerio, con aplicación de las contribuciones especiales que autoriza el apartado b) del art. 451 de la Ley de Régimen Local.

Esta obra, que constituirá una gran mejora, es de primerísima necesidad.

SE HA FOMENTADO LA ASISTENCIA A LAS ESCUELAS

Durante el pasado curso se ha ido fomentando la asistencia de niños y niñas a las Escuelas. El Colegio de Primera Enseñanza de Montesión, que regentan los PP. Teatinos, este año ha sido de los que ha contado con mayor matrícula de alumnos.

Los alumnos preparados en estudios libres y que se presentaron a examen en el Instituto Ramón Llull, obtuvieron resultado satisfactorio. El promedio fue de un 73 a 10 por ciento de éxito en las asignaturas, principalmente en las de Ciencias, Geografía e Historia. En el ingreso, aprobaron todos los alumnos que se presentaron.

SOLAR UNICO

en Cala Mayor 6.000 m2 terreno, situación privilegiada con anteproyecto Hotel y apartamentos, vende FINCAS JULIA, San Felipe Neri, 30.

El martes se inician los «Festivales dels Hams»

MANACOR

(De nuestro corresponsal, «JANUAR»). — Las noticias que durante estas últimas semanas hemos dado a nuestros lectores respecto a la iniciación de los «Festivales dels Hams» se perfila hoy con la aparición del programa definitivo. Un «cocktail» de música y canciones españolas será ofrecido por Juventudes Musicales en la noche del próximo martes día 17 en el «Socavón dels Hams» (Porto-Cristo), a cargo de estas dos figuras estelares del arte actual: Renata Tarragó y Rosa María Barbany.

Renata Tarragó, mundialmente considerada como la mejor interprete del repertorio español en la guitarra, es profesora de dicho instrumento en el Conservatorio del Liceo barcelonés y está en posesión de diversos premios internacionales, de los que destaca el obtenido recientemente en el Japón entre los doce mejores interpretes mundiales.

De Rosa María Barbany llegan también inmejorables referencias, hasta el extremo de ser considerada por la crítica parisina como la única cantante española capaz de emular a Victoria de los Angeles. Su voz es de una exquisita sensibilidad y pureza, adecuada en extremo para las canciones españolas de los siglos XVI y XVII que ha de interpretar en la primera parte del programa.

El recital dará comienzo a las diez y media de la noche, disponiéndose desde las diez de un servicio de autocares desde Porto-Cristo al «Socavón dels Hams». Los señores socios de la Delegación de Manacor podrán canjear sus invitaciones a la entrada del «Socavón».

Hará la presentación del acto el Presidente de Zona de Baleares don Miguel Durán, esperándose una nutrida representación de dicha Junta y de todas las Delegaciones de la Isla, que han sido oficialmente invitadas. También es notorio el interés de la colonia extranjera en asistir a este «Festival dels Hams», ya que el doble aliciente de la programación ha captado la simpatía de todos los aficionados a la música clásica.

PETICION DE MANO
Por doña Antonia Font, viuda de Martí, y para su hijo don Antonio Martí Font, conocido profesor de guitarra ha sido pedida la mano de la simpática Srta Catalina Gomila Girart, a sus padres don Martín y doña Catalina.

La boda tendrá lugar a principios de septiembre. Reciban los futuros esposos nuestra felicitación.

CARTELERIA

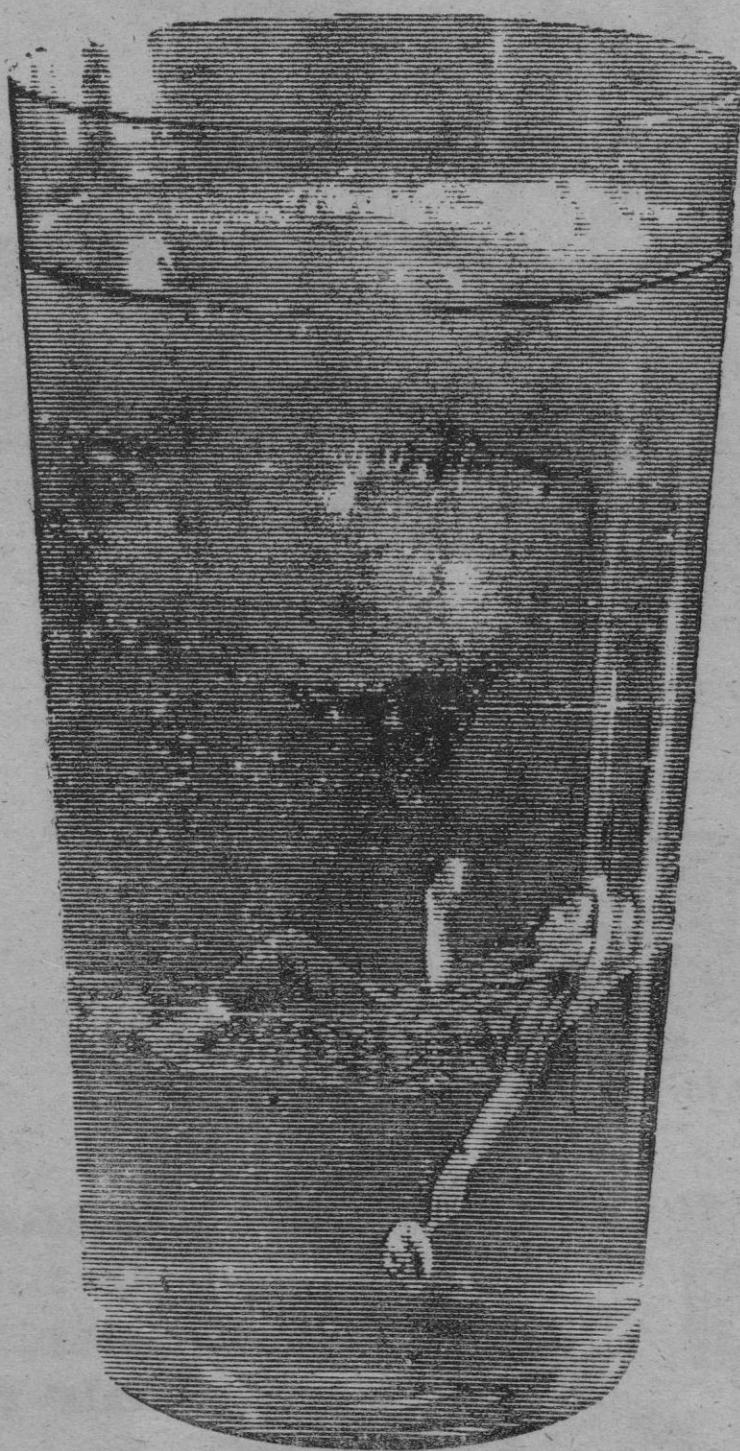
Hípicas:
A las 4, grandes carreras de caballos en el hipódromo

Cine:
«Goyas»: «El precio de un hombre» y «Demasiado jóvenes»
«Imperial»: «Madre india» y «Agente federal en Roma»
«Principal»: «Puga desesmerada» y «El hombre de las mil caras»

prolongue su

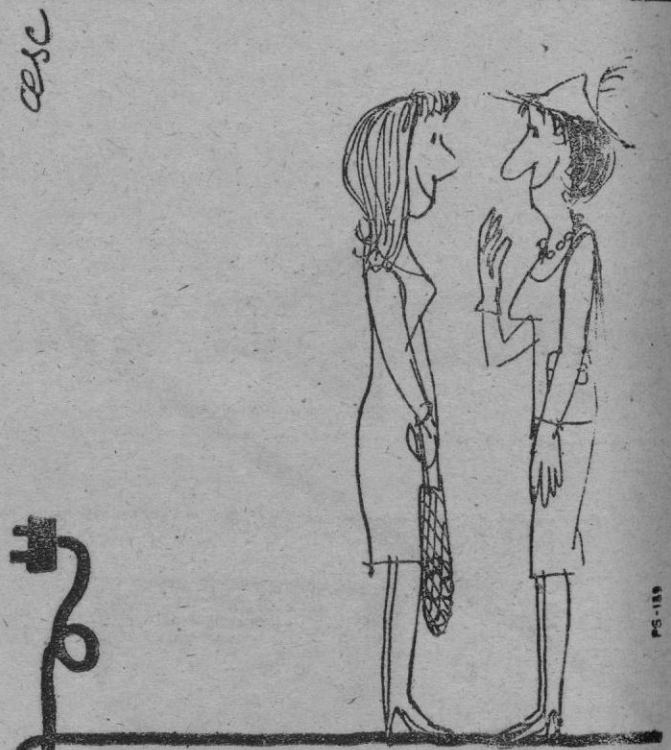
Centenario

CON HIELO, SELTZ O SODA



Centenario Terry

la malla que encierra calidad



nevera eléctrica sin problemas

ODAG

pregunte a quien tenga una

REVELATION 130
10.696^{.-} (imp. incl.)

HOLIDAY 90
7.996^{.-} (imp. incl.)

RECORD
6.794^{.-} (imp. incl.)

ganadora del máximo trofeo en el 1º SALON NACIONAL DEL HOGAR Y LA DECORACION de Barcelona y declarada por mayoría absoluta LA NEVERA ELECTRICA IDEAL

SE NECESITA CHOFER

Carnet 1.ª - Edad máxima 35 años
ORDINAS - Manteros, 12

ESTAS SON CRONICAS DE INFORMACION REGIONAL

Centro de Colaboración Pedagógica en Alcudia

ALCUDIA (De nuestro corresponsal D. C. V.)— Tuvo lugar en nuestra ciudad la última reunión del Centro de Colaboración Pedagógica de La Puebla, en que tomaron parte todos los maestros de Muro, Alcudia y La Puebla.

La concentración de todos los maestros en el Salón de Actos de nuestro Excmo. Ayuntamiento, fue presidida por el Alcalde de Alcudia señor Ventayol, y el Inspector de Primera Enseñanza señor Suñer y miembros de la Junta del Centro. Empezó a desarrollarse el acto, tomando primeramente la palabra el maestro de Orientación Marítima y Pedagógica de la localidad señor Suau Alabero, que versó sobre "El mar".

Seguidamente el maestro de la Escuela N. Parroquial de Alcudia señor Forteza, dió una breve explicación o bien referencia histórica de los pergaminos que se exhiben en dicho Salón. Privilegios de los Reyes de España a la ciudad fidelísima de Alcudia, con autógrafos auténticos del Emperador Carlos I de España y V de Alemania, de Felipe II, y de Alfonso V, El Magnánimo.

El Inspector agradeció públicamente la gentileza del Alcalde, el cual cerró este primer acto, y obsequio a los asistentes con un vino español.

Inmediatamente después se dirigieron a la Cueva Oratorio de San Martín, donde el maestro de la Graduada de Alcudia don Samuel Vilaire, dió breve noticia histórica del singular monumento, que calificó como el primero de carácter cristiano de España.

Acto seguido se desplazaron a la Fábrica de Papel "Celulosa Hispánica" donde fueron amablemente atendidos por el director don Jorge Pascual.

Después, tuvo lugar la comida de compañerismo en el Hotel Miramar.

A media tarde se efectuó una excursión marítima por el interior del puerto con los velomares que amablemente cedió la empresa EPIMAR.

A las seis, se visitó la Escuela del Poblado de G. E. S. A., regentada por don Tomás Vilaire, modélica en su clase, donde don Lorenzo María Durán, Psicotécnico de la empresa explicó los "test" que se desarrollan y los óptimos resultados obtenidos.

A continuación el Director de la Central Térmica don Juan Albertí, explicó de una manera diáfana el funcionamiento de la misma a base de croquis y planos, que después sobre el terreno fue detallando minuciosamente.

Seguidamente los maestros fueron obsequiados en el Casinillo del Poblado.

Y por último, en la moderna iglesia del recinto el Rvdo. Vicario del Puerto don Miguel Llompart, ensalzó la dignidad del maestro que calificó de primer colaborador del párroco, poniendo de manifiesto la gran responsabilidad del mismo para con los niños.

Terminado este acto, todos los asistentes, emprendieron el viaje de regreso a sus residencias.



TIENE EL GUSTO DE OFRECER A TODOS SUS DISTINGUIDOS CLIENTES SU NUEVA DELEGACION, DONDE SERAN ATENDIDOS CON NUESTRO MAYOR AGRADO.

DISTRIBUIDORES - EXCLUSIVOS

Solá - Cañellas

SAN BARTOLOME, 33. - TELF. 25459.
(detrás edificio Banco España).

MAS DE UN MILLON DE USUARIOS SATISFECHOS, SON LA MEJOR GARANTIA DE NUESTRA MARCA. DE PRESTIGIO INTERNACIONAL. «SERVICIO TECNICO».

BENJAMIN CODORNIU



La pequeña botella de champaña

para uno o para dos

NOTICIAS DE FELANITX

(De nuestro corresponsal)

FELANITX El pasado domingo a primeras horas de la mañana registró un grave accidente de tráfico en la carretera Felanitx-Porto Colom, precisamente en las inmediaciones del Cantó de'n Messana.

Don Andrés Adrover Matamalas, colono del predio San Isidro, mientras se dirigía a Felanitx montado en una bicicleta, y al pretender rectificar su posición en la carretera fué alcanzado por un motorista. El Sr. Adrover fué despedido violentamente produciéndose graves heridas en la cabeza. Recogido por el motorista y unos transeuntes fué trasladado al Dispensario Municipal donde fué atendido de primera intención por el Dr. Jaime Planas quien, en vista de la gravedad de las heridas dispuso el traslado del accidentado a una clínica de la Capital donde fué intervenido inmediatamente apreciándose fractura de cráneo. Al parecer el herido ha superado la crisis post-operatoria, habiéndose concebido fundadas esperanzas en su curación.

A LA VIRGEN MARINERA En la recoleta Iglesia de Porto Colom tendrán lugar el próximo lunes día 16 los acostumbrados cultos en honor de la Stma. Virgen del Carmen.

Por la mañana habrá misa de comunión general. A las 10.30 Misa Mayor con sermón que correrá a cargo del Rvdo. P. Genovard Pont, T. O. R.

Por la tarde a las 7 se celebrará la tradicional procesión marítima con la efigie de la Virgen del Carmen, a la que es de esperar concurrir, como en años anteriores, la mayoría de embarcaciones matriculadas en nuestro puerto.

LA FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL

El pasado domingo, en la Iglesia de San Alfonso, de los PP. Teatinos, a las 9.30 de la mañana se ofició una Misa en honor de San Cristóbal, celestial patrón de los automovilistas. Celebró el Santo Sacrificio pronunciando alocución plática después del Evangelio el Rvdo. P. don Juan María Barceló, C. R.

Seguidamente en la calle Miguel Bordoy frente a la calle Hospicio, el Rvdo. P. don Bartolomé Amengual, C. R., Superior de la Residencia, impartió la bendición a los numerosos vehículos congregados.

NOVILLADA DE SANTA MARGARITA

Para el próximo día 20, festividad de Santa Margarita, Patrona de Felanitx, el empresario de la Plaza de Toros «La Macarena», elevada al rango de Escuela Taurina, anuncia la celebración de una novillada con ganado de don José Luis Cembrano, de Sevilla. Figuran en el cartel Vicente, Cerdá «El Soberano», «El Feo» y Juan Carrión. Parece ser que habrá un cuarto novillo a cargo de aficionados locales.

PEREGRINACION TEATINA A ROMA Y LOURDES

Las Religiosas Teatinas de la Inmaculada organizan en todas sus casas de la Provincia Española una gran peregrinación a la Ciudad Eterna y Lourdes. Dicha peregrinación tendrá lugar del 13 al 22 del próximo septiembre. El programa comprende cuatro días de estancia en Roma, uno en Lourdes y una excursión a Venecia, además de una audiencia con el Papa. Para informes en las casas de Religiosas Teatinas.

GOLONDRINAS COLUMBUS

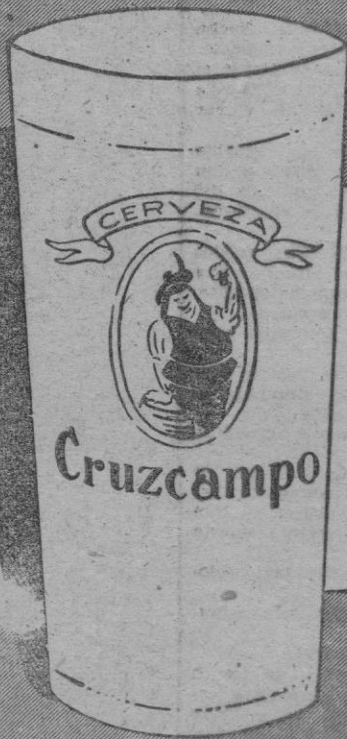
Pase los domingos y fiestas en las playas de ILETAS, PALMA NOVA o MAGALUF, aprovechando el día

ECONOMICO

IDA Y VUELTA CON ASIENTO RESERVADO en nuestras lanchas motoras: Desde 10 PESETAS.

Servicio cada 20 minutos a partir de las 9 de la mañana. Adquiera su billete en VIAJES CONDE, Avda. Jaime III, 41 (Teléfono 25421 - 5 líneas) y en nuestros puestos expendidores, Paseo Sagrera y desembarcaderos Hotel ALCINA y Hotel DUX.

CERVEZA



Cruzcampo

LA MAS FINA

ESTA ES LA ULTIMA PAGINA: REPORTAJES Y ARTICULOS

En Palma Nova funciona la primera Escuela de Esquí Acuático de España

Evidentemente el esquí acuático está de moda. Además de constituir un deporte completo, tiene emoción y resulta brillante y espectacular. Pero constituye uno de estos ejercicios que requieren una cierta preparación, aprendizaje o entrenamiento. A fin de cuentas, el secreto consiste en una hábil combinación de fuerza y equilibrio. Pues bien; en Mallorca y concretamente en Palma Nova, existe la primera Escuela de Esquí Acuático de España, cronológicamente. La «Ski School» se fundó hace cuatro años y desde entonces, miles y miles de personas de todas las nacionalidades han aprendido en Mallorca la práctica de este

El pasado año enseñó la práctica de este deporte a más de 2.000 personas

«Las mujeres aprenden con mucha más facilidad que los hombres» -nos dice el profesor Vicente Kent

A BORDO DE UN «FUERA-BORDA»

Visitamos la Escuela de Esquí, acompañados del propietario don Miguel Forteza. Para estar más en situación, la efectuamos a bordo de un «fuera-borda», que corre a

pará a cuantos aficionados al esquí acuático quieran asociarse, y establecerá competiciones otorgando trofeos e insignias.

LAS MUJERES APRENDEN ANTES

Ya en la orilla, y tras haber presenciado diversos «debutos» más o menos afortunados, conversamos con uno de los profesores de la Escuela. Se trata de un joven inglés, de 23 años, llamado Vicente de Kent. Este profesor de esquí viene practicando el deporte que ahora enseña, desde su misma infancia. Ha actuado como profesional en Nueva Jersey y en el Florida Park, el famoso «Parque de los Cipreses», donde sólo actúan los auténticos «ases»:

- ¿Qué resulta más difícil de aprender?
- La «arrancada».
- ¿Cómo es la «arrancada» perfecta?
- La que se hace manteniendo el tronco erguido y las rodillas

juntas, a la altura del pecho. También es imprescindible mantener los esquís con las puntas fuera del agua.

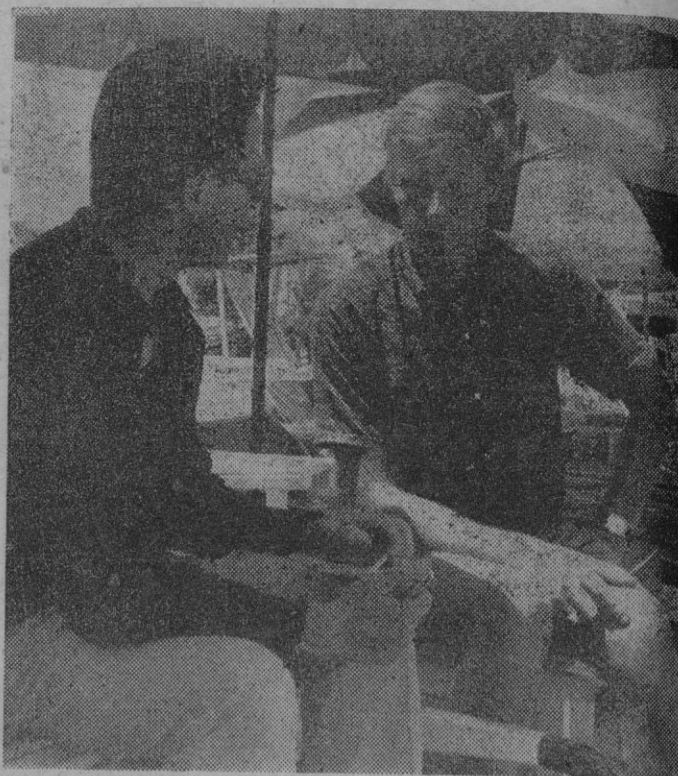
- ¿Hay que soltar los brazos en el momento del arranque?
- Conviene mantenerlos de manera que el cuerpo siga erguido.
- ¿Se trata de fuerza, o de habilidad?
- Más de lo segundo que de lo primero. Y se da el hecho curioso de que las mujeres aprenden con mucha más facilidad que los hombres. Yo creo que la razón se debe a que los hombres confían demasiado en la fuerza.
- ¿Qué resulta más difícil: los saltos o las diversas variaciones de equilibrio?
- Los saltos es lo más difícil. En cuanto al esquí sobre un sólo pie, resulta más difícil de aprender en principio, pero facilita mucho más las maniobras.

Para terminar, preguntamos a Vicente de Kent si el saber esquiar sobre nieve facilita el aprendizaje del esquí acuático:

—Efectivamente. Buena prueba de ello, es que todos los que han esquiado sobre nieve aprenden al primer intento. Salvo excepciones, claro está.

UN NUEVO «SLOGAN»

Mallorca, sede de toda suerte de felices iniciativas turísticas, cuenta con una Escuela de Esquí Acuático, verdadero modelo en su gé-



Vicente de Kent explica a nuestro redactor en qué consiste el secreto de una buena «arrancada».

nero. Millares de personas, la mayoría extranjeras, han aprendido en nuestras aguas el apasionante deporte del esquí, y esto constituye sin duda un nuevo «slogan» a añadir a nuestro abundante repertorio: «Aprenda a esquiar en las más transparentes aguas del Mediterráneo».

Y ya lo saben los lectores: El tronco erguido, las rodillas juntas, las puntas de los esquís fuera del agua... ¡Adelante!

Seguramente todo acabará en una aparatosa caída. Pero no importa: el agua es blanda...

ANTONIO PIZA



La joven «debutante» se calza los esquís, un poco nerviosa, mientras atiende a las explicaciones del profesor de turno.

deporte. Solamente en el transcurso del pasado año, más de 2.000 personas aprendieron a esquiar, sobre las tersas y transparentes aguas de Palma Nova.



Protegida por un ligero salvavidas, una joven alumna hace equilibrios para mantenerse erguida.

(Fotos «Juanet»).

velocidades de puro vértigo. La Escuela ocupa un extremo del sector Este de la playa. En el momento de nuestra llegada una joven alumna alemana, no sin cierta emoción, se calza los esquís por primera vez. Mientras le ayuda en la operación, el profesor de turno no deja de formularle consejos y advertencias. Por si acaso, la joven alumna se ha provisto de un salvavidas ligero, que se cibe al cuerpo.

Arranca la canoa, y la muchacha se yergue no sin ciertas vacilaciones. A los pocos minutos pierde el equilibrio y suelta la cuerda. La cosa no ha pasado de un vulgar chapuzón.

De regreso, y una vez recogida la debutante, preguntamos a don Miguel Forteza si la práctica del esquí acuático encierra algún peligro.

—En absoluto. De todos modos ya se advierte a los alumnos que suelten la cuerda inmediatamente, cuando ven que van a caerse.

—¿Es un deporte sólo apto para gente joven?

—Nosotros mismos, sin ir más lejos, hemos tenido alumnos de diez años hasta setenta.

—¿Cuántos profesores tiene la Escuela?

—Cuatro. También dispone de cuatro canoas y de numeroso material. Como dato curioso, le diré que cada par de esquís cuesta 2.700 pesetas.

—¿Y cuánto cuestan las lecciones?

—Cien pesetas cada diez minutos.

—¿No resulta un poco caro?

—Con un promedio de tres o cuatro lecciones se aprende a esquiar. Calcule pues, sobre unas trescientas o cuatrocientas pesetas.

—Creo que piensan crear un club...

—Ya está en construcción. Agru-

EN 10 AÑOS PASAN MUCHAS COSAS...
PERO LA COMET SIGUE SIEMPRE IGUAL



¡CIENTOS DE MILES DE PESETAS AL FUEGO!

No lo dude, en los próximos 10 años Vd. va a poner al fuego de su cocina alimentos por valor de cientos de miles de pesetas. Obtenga el máximo rendimiento de este dinero poseyendo una **COMET**, la cocina que se mantiene siempre nueva a lo largo de los años por su solidez y calidad y que sabe como tratar su comida para ahorrarle dinero.

COMET

La cocina de su cocina



modelo 275 - cocina 2 fuegos, horno, parrilla, calienta platos, armario y plancha caliente.

ESTE ES UNO DE LOS 20 MODELOS DE COMET

ESTAR DELGADO es un ideal. La moda requiere una línea esbelta; las personas delgadas están más sanas. El traje de baño demuestra su figura. Con grageas **BON KORETS** Vd. consigue la figura ideal, sin dieta ni gimnasia. **BON KORETS** para adelgazar de un modo seguro e inofensivo. Consulte con su médico.

Piscina EL CAIMAN
DEL HOTEL BRISTOL
Servicio BAR RESTAURANTE
(Recinto piscina)
CUBIERTO 60 PTS.
3 platos a escoger, postre y fruta
Amenizado por la orquesta MAJORICA
RESERVE SU MESA. — Tel. 25644.